



TOGETHER WE BUILD THE WORLD

## Casseforme per pareti

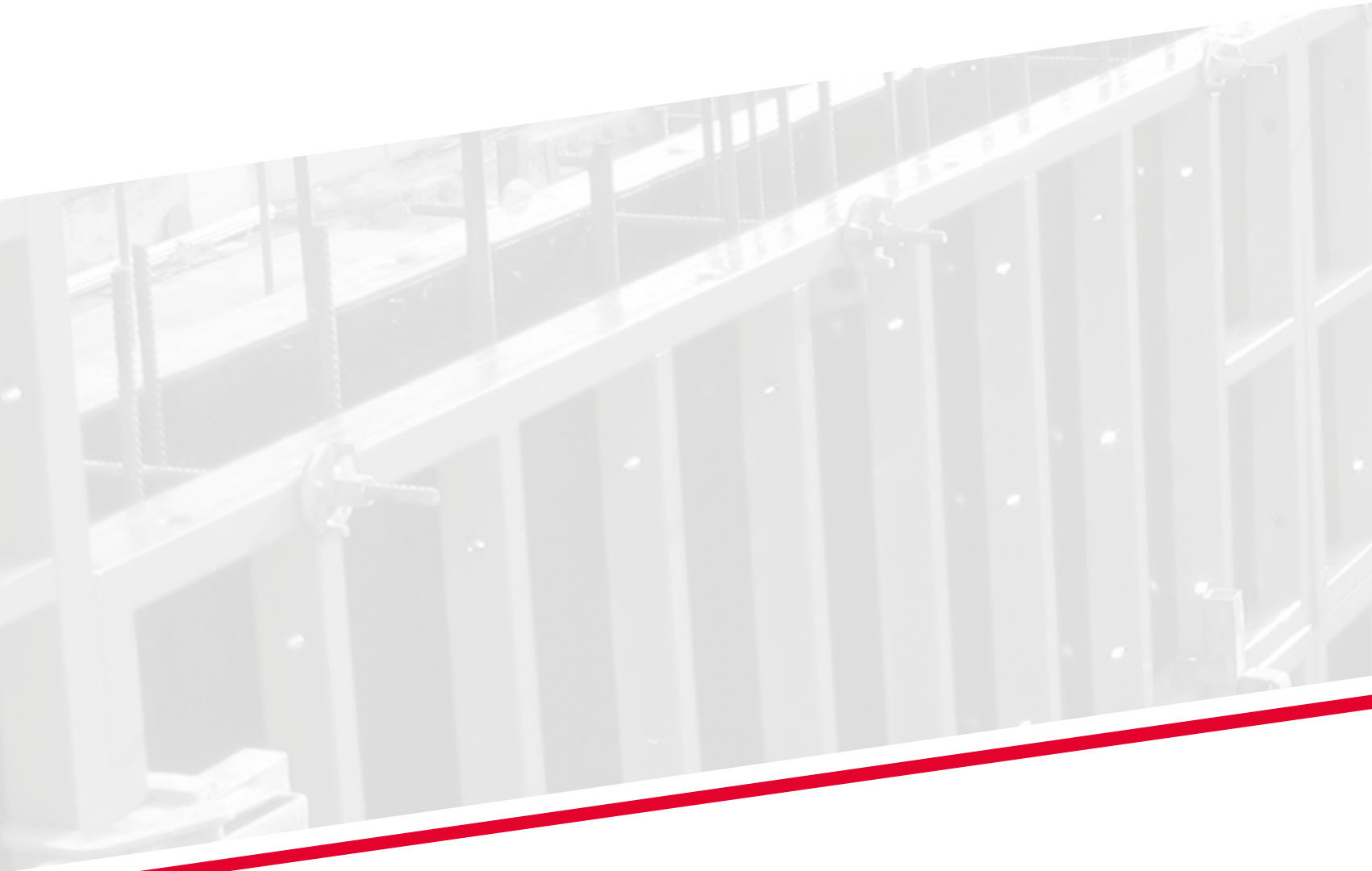
Wall formwork  
Encofrados para paredes  
Coffrages pour murs



## MODULO P LIGHT

MODULO P LIGHT  
MÒDULO P LIGHT  
MODULE P LIGHT







# MODULO P LIGHT

MODULO P LIGHT  
MÒDULO P LIGHT  
MODULE P LIGHT

**04 CASSEFORME LIGHT**  
LIGHT FORMWORK  
ENCOFRADOS LIGHT  
COFFRAGES LIGHT

**13 ELEMENTI**  
COMPONENTS  
ELEMENTOS  
ÉLÉMENTS

**16 ACCESSORI DI COLLEGAMENTO**  
CONNECTION ACCESSORIES  
ACCESORIOS DE CONEXIÓN  
ACCESSOIRES DE CONNEXION

**20 ACCESSORI DI COMPLETAMENTO**  
COMPLEMENTARY ACCESSORIES  
ACCESORIOS COMPLEMENTARIOS  
ACCESSOIRES COMPLÉMENTAIRES

**23 ACCESSORI COMUNI**  
CASSEFORME PER PARETI  
COMMUNAL ACCESSORIES FOR WALL SYSTEM  
ACCESORIOS GAMA DE SISTEMA DE PARED COMÚN  
ACCESSOIRES GAMME DE SYSTÈMES DE MUR COMMUN



La gamma di Casseforme LIGHT sono modulari, leggere, veloci da montare, si movimentano anche manualmente e sono molto versatili nelle applicazioni. La gamma di casseforme Light sviluppata da Faresin Formwork si contraddistingue per la versatilità, modularità, leggerezza e rapidità di montaggio. Sono particolarmente indicate per cantieri in cui non si dispone di mezzi di sollevamento adeguati e per imprese che operano nei settori residenziale, industriale e stradale. Ideali per lavori in cui è necessaria produttività e maneggevolezza. Le casseforme LIGHT rientrano nel gruppo 6 secondo la norma DIN 18202:2013-04. La resistenza massima alla pressione del calcestruzzo fresco è 60 kN/m<sup>2</sup> (1,253 psf) come da DIN 18218:2010-01.

**CAMPI DI IMPIEGO:**

- plinti e cordoli di fondazione;
- pilastri;
- muri e pareti;
- vani ascensori;
- vani scala;
- getti monofaccia.

The range of LIGHT Formwork in steel consists of modular products that are easy to assemble. They can be handled manually and are very versatile in terms of applications. The range of Modulo Light formwork, developed by Faresin Formwork is characterized by versatility, modularity, lightness and speed of assembly. They are particularly suited for construction sites that lack suitable lifting equipment and for companies that operate in the residential, industrial and roadworks sector. Ideal for jobs requiring high productivity and excellent handling. The LIGHT formwork fall within group 6 according to standard DIN 18202:2013-04. The maximum resistance to the pressure of the fresh concrete is 60 kN/m<sup>2</sup> (1,253 psf) as per DIN 18218 2010-01.

**FIELDS OF USE**

- plinths and curbs of the foundation;
- pillars;
- walls;
- lift shafts;
- staircases;
- one-sided castings.

La gama de encofrados LIGHT son modulares, ligeros, de acero, se montan rápidamente, se mueven manualmente y son muy versátiles en cuanto a su aplicación. La gama de encofrados Light desarrollada por Faresin Formwork se distingue por su versatilidad, modularidad, ligereza, y velocidad de montaje. Son indicados especialmente para obras en las que no se dispone de medios de elevación adecuados y para pequeñas y medianas empresas que trabajan en sectores residenciales, industriales y viales. Son ideales para trabajos en los que se necesita productividad y manejabilidad. Los encofrados LIGHT pertenecen al grupo 6 según la norma DIN 18202:2013-04. La resistencia máxima a la presión del hormigón fresco es de 60 kN/m<sup>2</sup> (1,253 psf) como lo indica la norma DIN 18218:2010-01.

**CAMPOS DE USO**

- pilintos y cordones de cimientos;
- pilares;
- muros y paredes;
- vanos de ascensores;
- vanos de escalera;
- coladas monofachadas.

Les Coffrages de la gamme LIGHT sont modulaires, légers en acier, rapides à monter, ils se manutentionnent même manuellement et peuvent être utilisés pour différentes applications. La gamme de coffrages Light développée par Faresin Formwork se distingue par sa versatilité, modularité, légèreté et rapidité de montage. Particulièrement indiqués pour les chantiers où l'on dispose d'engins de levage appropriés et pour les petites et moyennes entreprises qui opèrent dans les secteurs résidentiel, industriel et routier. Idéals pour les travaux où une productivité et une maniabilité sont nécessaires. Les coffrages LIGHT font partie du groupe 6 selon la norme DIN 18202:2013-04. La résistance maximale à la pression du béton frais est de 60 kN/m<sup>2</sup> (1,253 psf) selon la norme DIN 18218:2010-01.

**DOMAINES D'APPLICATION :**

- plinthes et corniches d'étage de fondation ;
- piliers ;
- murs et cloisons ;
- cages d'ascenseurs ;
- cages d'escalier ;
- coulées monoface.





Il modulo P Light H 3000 è caratterizzato da un'altezza della cassaforma di 300 cm (9' 10" <sup>7/64</sup>) e una larghezza variabile da 30 cm (11" <sup>13/16</sup>) a 90 cm (2' 11" <sup>7/16</sup>).

Caratteristica peculiare del modulo P Light H 3000 è quella di poterlo accoppiare frontalmente con il modulo P Light H 2500 e H 2700.

Il modulo P Light H 3000 assorbe una pressione massima di 60 kN/m<sup>2</sup> (1,253 psf).

The Modulo P Light H 3000 is characterized by a height of the formwork of 300 cm (9' 10" <sup>7/64</sup>) and a width varying from 30 cm (11" <sup>13/16</sup>) to 90 cm (2' 11" <sup>7/16</sup>).

A peculiar characteristic of the Modulo P Light H 3000 is the possibility to be coupled front-facing, with the Modulo P Light H 2500 and H 2700.

The modular P Light H 2700 cm height guarantees a maximum pressure of 60 kN/m<sup>2</sup> (1,253 psf).

El módulo P Light H 3000 se caracteriza por una altura del encofrado de 300 cm (9' 10" <sup>7/64</sup>) y una anchura que varía de 30 cm (11" <sup>13/16</sup>) a 90 cm (2' 11" <sup>7/16</sup>).

La característica peculiar del módulo P Light H 3000 es que se puede acoplar frontalmente con el módulo P Light H 2500 y H 2700.

El módulo P Light H 3000 absorbe una presión máxima de 60 kN/m<sup>2</sup> (1,253 psf).

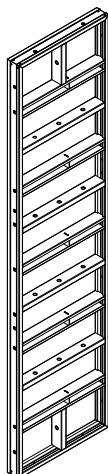
Le module P Light H 3000 est caractérisé par une hauteur de coffrage de 300 cm (9' 10" <sup>7/64</sup>) et une largeur variable de 30 cm (11" <sup>13/16</sup>) à 90 cm (2' 11" <sup>7/16</sup>).

La caractéristique particulière du module P Light H 3000 est de pouvoir s'accoupler frontalement avec le module P Light H 2500 et H 2700.

Le module P Light H 3000 absorbe une pression maximum de 60 kN/m<sup>2</sup> (1,253 psf).

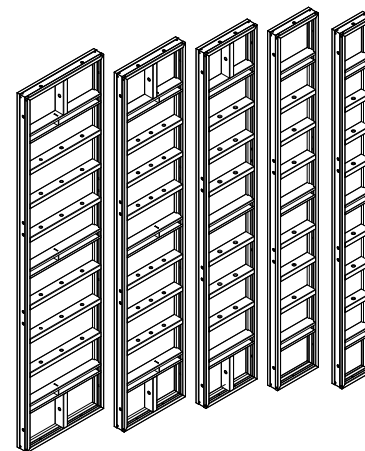
### MODULO P LIGHT H3000x750 MULTIFORATO

MODULO P LIGHT H3000X750 MULTIPERFORATED  
MÓDULO P LIGHT H3000X750 MULTIPERFORADO  
MODULE P LIGHT H3000X750 MULTIPERFORÉ



### MODULO P LIGHT H3000

MODULO P LIGHT H3000  
MÓDULO P LIGHT H3000  
MODULE P LIGHT H3000



\* Materiale disponibile su richiesta  
\* Material available on request  
\* Material disponible bajo petición  
\* Matériel disponible sur demande

Mis. mm ft in	Cod. N°	Sup. m <sup>2</sup> sq ft	Peso kg lbs
Mis	Cod. n°	Area	Weight
Medida	Codigo n°	Aera	Poids
Dimensions	Code n°	Surface	Poids
<b>3000x750x100</b> 9' 10" <sup>7/64</sup> x2' 5" <sup>17/32</sup> x3" <sup>15/16</sup>	<b>300075PEM</b>	<b>2,25</b> 24.22	<b>77,47</b> 170.79

Mis. Mm ft in	Cod. N°	Sup. m <sup>2</sup> sq ft	Peso kg lbs
Mis	Cod. n°	Area	Weight
Medida	Codigo n°	Aera	Peso
Dimensions	Code n°	Surface	Poids
<b>3000x750x100</b> 9' 10" <sup>7/64</sup> x2' 5" <sup>17/32</sup> x3" <sup>15/16</sup>	<b>300075PE</b>	<b>2,25</b> 24.22	<b>77,47</b> 170.79

<b>3000x600x100</b> 9' 10" <sup>7/64</sup> x1' 11" <sup>5/8</sup> x3" <sup>15/16</sup>	<b>300060PE</b>	<b>1,80</b> 19.38	<b>66,61</b> 146.85
<b>3000x450x100</b> 9' 10" <sup>7/64</sup> x1' 5" <sup>23/32</sup> x3" <sup>15/16</sup>	<b>300045PE</b>	<b>1,35</b> 14.53	<b>53,26</b> 117.42
<b>3000x300x100</b> 9' 10" <sup>7/64</sup> x11" <sup>13/16</sup> x3" <sup>15/16</sup>	<b>300030PE</b>	<b>0,90</b> 9.69	<b>42,20</b> 93.03

Il modulo P Light H2700 ricopre una gamma di dimensioni comprese tra i 30 cm (11" <sup>13/16</sup>) e i 90 cm (2' 11" <sup>7/16</sup>) di larghezza e i 270 cm (8' 10" <sup>19/64</sup>) di altezza. Il modulo P Light H2700 garantisce una pressione massima di 60 kN/m<sup>2</sup> (1,253 psf).

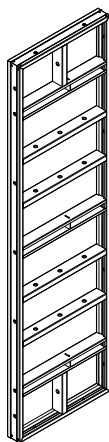
The P Light H 2700 module is between 30 (11" <sup>13/16</sup>) and 90 cm (2' 11" <sup>7/16</sup>) wide and 270 cm (8' 10" <sup>19/64</sup>) high. The P Light H 2700 module guarantees a maximum pressure of 60 kN/sqm (1,253 psf).

El módulo P Light H2700 recubre una gama de dimensiones comprendidas entre los 30 cm (11" <sup>13/16</sup>) y los 90 cm (2' 11" <sup>7/16</sup>) de anchura y los 270 cm (8' 10" <sup>19/64</sup>) de altura. El módulo P Light H2700 garantiza una presión máxima de 60 kN/mq (1.253 psf).

Le module P Light H2700 couvre une gamme de dimensions comprises entre 30 cm (11" <sup>13/16</sup>) et 90 cm (2' 11" <sup>7/16</sup>) de largeur et 270 cm (8' 10" <sup>19/64</sup>) de hauteur. Le module P Light H2700 garantit une pression maximum de 60 kN/m<sup>2</sup> (1,253 psf).

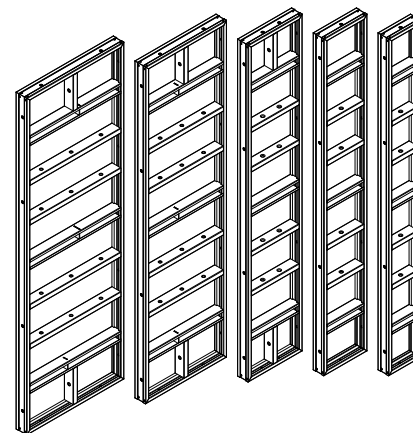
### MODULO P LIGHT H2700x750 MULTIFORATO

MODULO P LIGHT H2700X750 MULTIPERFORATED  
MÓDULO P LIGHT H2700X750 MULTIPERFORADO  
MODULE P LIGHT H2700X750 MULTIPERFORÉ



### MODULO P LIGHT H2700

MODULO P LIGHT H2700  
MÓDULO P LIGHT H2700  
MODULE P LIGHT H2700



Mis. mm ft in	Cod. N°	Sup. m <sup>2</sup> sq ft	Peso kg lbs
Mis Medida Dimensions	Cod. n° Codigo n° Code n°	Area Aera Surface	Weight Peso Poids
2700x900x100 8' 10" <sup>19/64</sup> x2' 11" <sup>7/16</sup> x3" <sup>15/16</sup>	270090PEM	2,43 26.16	88,30 195.00
2700x750x100 8' 10" <sup>19/64</sup> x2' 5" <sup>17/32</sup> x3" <sup>15/16</sup>	270075PEM	2,03 21.85	68,00 149.91

Mis. mm ft in	Cod. N°	Sup. m <sup>2</sup> sq ft	Peso kg lbs
Mis Medida Dimensions	Cod. n° Codigo n° Code n°	Area Aera Surface	Weight Peso Poids
2700x900x100 8' 10" <sup>19/64</sup> x2' 11" <sup>7/16</sup> x3" <sup>15/16</sup>	270090PE	2,43 26.16	83,10 183.50
2700x750x100 8' 10" <sup>19/64</sup> x2' 5" <sup>17/32</sup> x3" <sup>15/16</sup>	270075PE	2,03 21.85	67,00 147.71
2700x600x100 8' 10" <sup>19/64</sup> x1' 11" <sup>5/8</sup> x3" <sup>15/16</sup>	270060PE	1,62 17.44	58,50 128.97
2700x450x100 8' 10" <sup>19/64</sup> x1' 5" <sup>23/32</sup> x3" <sup>15/16</sup>	270045PE	1,22 13.13	46,71 102.98
2700x300x100 8' 10" <sup>19/64</sup> x11" <sup>13/16</sup> x3" <sup>15/16</sup>	270030PE	0,81 8.72	37,50 82.67

\* Materiale disponibile su richiesta  
\* Goods available on request  
\* Material disponible bajo petición  
\* Matériel disponible sur demande

La cassaforma con altezza 250 cm (8' 2" <sup>27/64</sup>) garantisce una resistenza alla pressione del calcestruzzo di 70 kN/m<sup>2</sup> (1,462 psf).

Il modulo H 2500 risulta particolarmente versatile in quanto può essere abbinato sia con il modulo H 2700 sia col modulo H 3000.

Mediante la rapida applicazione di una prolunga telescopica è possibile raggiungere un'altezza massima di 280 cm (9' 2" <sup>15/64</sup>).

The formwork with height 250 cm, (8' 2" <sup>27/64</sup>) ensures a resistance to concrete pressure of 70 kN/m<sup>2</sup> (1,462 psf).

The Modulo P Light H 2500 is particularly versatile, as it can be matched with both Modulo P Light H 2700 and Modulo P Light H 3000.

Through the speedy implementation of a telescopic extension is it possible to reach a maximum height of 280 cm (9' 2" <sup>15/64</sup>).

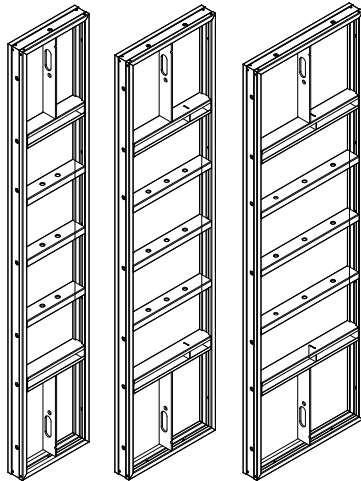
El encofrado con altura de 250 cm (8' 2" <sup>27/64</sup>) garantiza una resistencia a la presión del hormigón de 70 kN/m<sup>2</sup> (1,462 psf). El módulo H 2500 resulta especialmente versátil, ya que puede unirse tanto al módulo H 2700 como al módulo H 3000.

Mediante la rápida aplicación de un alargador telescópico se puede llegar a una altura máxima de 280 cm (9' 2" <sup>15/64</sup>).

Le coffrage avec une hauteur de 250 cm (8' 2" <sup>27/64</sup>) garantit une résistance à la pression du béton de 70 kN/m<sup>2</sup> (1,462 psf). Le module H 2500 est particulièrement versatile car il peut être associé aussi bien avec le module H 2700 qu'avec le module H 3000. Avec une rapide application de rallonge télescopique il est possible d'atteindre une hauteur maximum de 280 cm (9' 2" <sup>15/64</sup>).

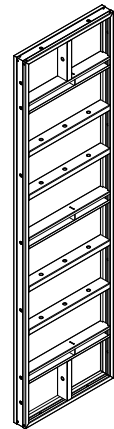
### MODULO P LIGHT H2500

MODULO P LIGHT H2500  
MÓDULO P LIGHT H2500  
MODULE P LIGHT H2500



### MODULO P LIGHT H2500x750 MULTIFORATO

MODULO P LIGHT H2500X750 MULTIPERFORATED  
MÓDULO P LIGHT H2500X750 MULTIPERFORADO  
MODULE P LIGHT H2500X750 MULTIPERFORÉ



Mis. Mm ft in	Cod. N°	Sup. m <sup>2</sup> sq ft	Peso kg lbs
Mis	Cod. n°	Area	Weight
Medida	Codigo n°	Aera	Peso
Dimensions	Code n°	Surface	Poids
<b>2500x750x100</b> 8' 2" <sup>7/16</sup> x2' 5" <sup>17/32</sup> x3" <sup>15/16</sup>	<b>250075PE2B</b>	<b>1,875</b> 20.18	<b>64,77</b> 142.79
<b>2500x600x100</b> 8' 2" <sup>7/16</sup> x1' 11" <sup>5/8</sup> x3" <sup>15/16</sup>	<b>250060PE2B</b>	<b>1,50</b> 16.15	<b>57,50</b> 126.77
<b>2500x450x100</b> 8' 2" <sup>7/16</sup> x1' 5" <sup>23/32</sup> x3" <sup>15/16</sup>	<b>250045PE2B</b>	<b>1,13</b> 12.16	<b>46,90</b> 103.40
<b>2500x300x100</b> 8' 2" <sup>7/16</sup> x11" <sup>13/16</sup> x3" <sup>15/16</sup>	<b>250030PE2B</b>	<b>0,75</b> 8.07	<b>38,10</b> 84.00

Mis. mm ft in	Cod. N°	Sup. m <sup>2</sup> sq ft	Peso kg lbs
Mis	Cod. n°	Area	Weight
Medida	Codigo n°	Aera	Peso
Dimensions	Code n°	Surface	Poids
<b>2500x750x100</b> 8' 2" <sup>7/16</sup> x1' 11" <sup>5/8</sup> x3" <sup>15/16</sup>	<b>250075PEM2B</b>	<b>1,88</b> 20.24	<b>70,40</b> 155.20

La gamma di casseforme P Light si completa con la serie di pannelli H 1500. Queste casseforme coprono una gamma di larghezze variabili da 30 cm (11" <sup>13/16</sup>) a 90 cm (2' 11" <sup>7/16</sup>). Viene inoltre prodotta la cassaforma H 1500 x 750 multiferata che permette di realizzare pilastri, tappi di chiusura, ecc.

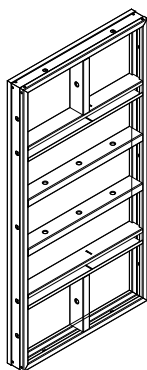
The P Light formwork range is completed by the H 1500 panel range. The width of these formworks can vary between 30 (11" <sup>13/16</sup>) and 90 cm (2' 11" <sup>7/16</sup>). In addition, the H 1500 x 750 multi-perforated formwork is also suitable for pillars, closing caps, etc.

La gama de encofrados P Light se completa con la serie de paneles H1500. Estos encofrados cubran una gama de anchuras variables de 30 cm (11" <sup>13/16</sup>) a 90 cm (2' 11" <sup>7/16</sup>). Además, se produce el encofrado H 1500 x 750 multiperforado, que permite realizar pilares, tapones de cierre, etc.

La gamme de coffrage P Light est complétée avec la série de panneaux H 1500. Ces coffrages couvrent une gamme de largeurs variables de 30 cm (11" <sup>13/16</sup>) à 90 cm (2' 11" <sup>7/16</sup>). Le coffrage H 1500 x 750 multiperforé est également produit, il permet de réaliser des piliers, bouchons de fermeture, etc.

### MODULO P LIGHT H1500 MULTIFORATO

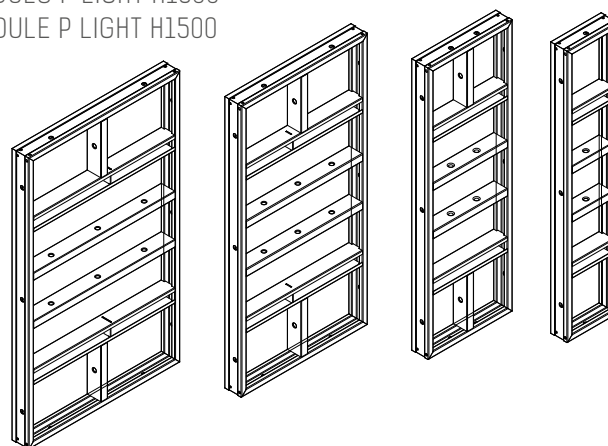
MODULO P LIGHT H1500 MULTIPERFORATED  
MÓDULO P LIGHT H1500 MULTIPERFORADO  
MODULE P LIGHT H1500 MULTIPERFORÉ



Mis. mm ft in	Cod. N°	Sup. m <sup>2</sup> sq ft	Peso kg lbs
Mis	Cod. n°	Area	Weight
Medida	Codigo n°	Aera	Peso
Dimensions	Code n°	Surface	Poids
<b>1500x750x100</b> 4' 11" <sup>1/16</sup> x2' 5" <sup>17/32</sup> x3" <sup>15/16</sup>	<b>150075PEM</b>	<b>1,12</b> 12.06	<b>41,50</b> 91.49

### MODULO P LIGHT H1500

MODULO P LIGHT H1500  
MÓDULO P LIGHT H1500  
MODULE P LIGHT H1500



Mis. mm ft in	Cod. N°	Sup. m <sup>2</sup> sq ft	Peso kg lbs
Mis	Cod. n°	Area	Weight
Medida	Codigo n°	Aera	Peso
Dimensions	Code n°	Surface	Poids
<b>1500x750x100</b> 4' 11" <sup>1/16</sup> x2' 5" <sup>17/32</sup> x3" <sup>15/16</sup>	<b>150075PE</b>	<b>1,12</b> 12.11	<b>42,00</b> 92.6
<b>1500x600x100</b> 4' 11" <sup>1/16</sup> x1' 11" <sup>5/8</sup> x3" <sup>15/16</sup>	<b>150060PE</b>	<b>0,90</b> 9.69	<b>35,60</b> 78.48
<b>1500x450x100</b> 4' 11" <sup>1/16</sup> x1' 5" <sup>23/32</sup> x3" <sup>15/16</sup>	<b>150045PE</b>	<b>0,60</b> 6.46	<b>28,20</b> 62.20
<b>1500x300x100</b> 4' 11" <sup>1/16</sup> x11" <sup>13/16</sup> x3" <sup>15/16</sup>	<b>150030PE</b>	<b>0,45</b> 4.84	<b>22,00</b> 48.50

\* Materiale disponibile su richiesta  
\* Goods available on request  
\* Material disponible bajo petición  
\* Matériel disponible sur demande





La cassaforma a telaio Light multiforata offre la possibilità di realizzare pilastri con una sezione variabile da 15x15 cm (5" x5" <sup>29/32x29/32</sup>) a 60x60 cm (1' 11" x 1' 11" <sup>5/8x5/8</sup>).

Per le differenti altezze H 150, H 250, H 270, H 300 il profilo perforato permette variazioni della sezione del pilastro con passo di 5 cm (2" lbs).

The multiperforated Modulo P Light framed formwork, offers the possibility to realize columns with a variable section from 15x15 cm (5" x5" <sup>29/32x29/32</sup>) to 60x60 cm (1' 11" x 1' 11" <sup>5/8x5/8</sup>).

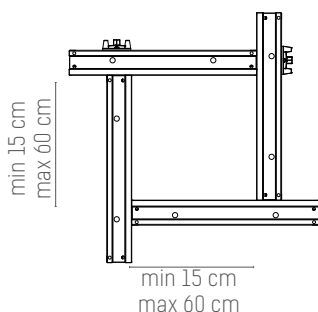
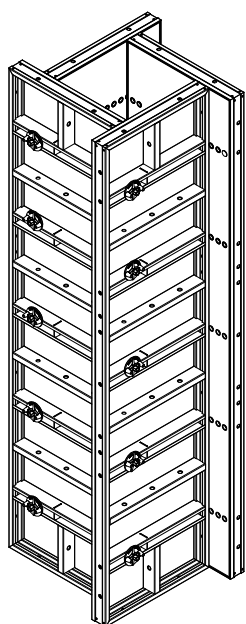
For different heights H 150, H 250, H 270, H 300, the perforated profile allows variations of the column section with a 5 cm (2" lbs) step.

El encofrado de telar Light multi perforado brinda la posibilidad de realizar pilares con una sección que varía de 15x15 cm (5" x5" <sup>29/32x29/32</sup>) a 60x60 cm (1' 11" x 1' 11" <sup>5/8x5/8</sup>).

Para las diferentes alturas H 150, H 250, H 270, H 300 el perfil perforado permite variaciones de la sección del pilar con paso de 5 cm (2" lbs).

Le coffrage à châssis Light multiperforé offre la possibilité de réaliser des piliers avec une section variable de 15x15 cm (5" x5" <sup>29/32x29/32</sup>) à 60x60 cm (1' 11" x 1' 11" <sup>5/8x5/8</sup>).

Pour les hauteurs différentes H 150, H 250, H 270, H 300 le profil perforé permet des variations de la section du pilier avec un pas de 5 cm (2" lbs).



PANNELI IN MISURA SISTEMA METRICO | IMPERIAL SIZE PANELS  
PANELES TAMAÑO IMPERIAL | PANNEAUX DE TAILLE IMPÉRIALE

Mis. mm ft in	Cod. N°	Sup. m² sq ft	Peso kg lbs
Mis Medida Dimensions	Code n° Codigo n° Code n°	Area sq Aera Surface	Weight Peso Poids
3000x750x100 9' 10" <sup>7/64</sup> x2' 5" x3" <sup>15/16</sup>	300075PEM	2,25 24.22	77,47 170.79
2700x900x100 8' 10" <sup>19/64</sup> x2' 11" <sup>7/16</sup> x3" <sup>15/16</sup>	270090PEM	2,43 26.16	88,30 195.00
2700x750x100 8' 10" <sup>19/64</sup> x2' 5" x3" <sup>15/16</sup>	270075PEM	2,03 21.85	68,00 149.91
2500x750x100 8' 2" <sup>7/16</sup> x2' 5" x3" <sup>15/16</sup>	250075PEM2B	1,88 20.24	70,40 155.20
1500x750x100 4' 11" <sup>1/6</sup> x2' 5" x3" <sup>15/16</sup>	150075PEM	1,12 12.06	41,50 91.49

PROFILI PER SMUSSO

CHAMFER STRIP  
PERFIL PARA CHAFLÁN  
PROFIL POUR CHANFREIN

L'accessorio per pilastro che consente di realizzare angoli perfetti a 45°. Realizzato in plastica, viene applicato tra una coppia di casseforme.

The accessory for columns that allows you to create perfect 45° angles. This plastic element is applied between a pair of formworks.

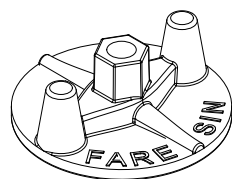
Accesorio para el pilar que permite alcanzar ángulos perfectos a 45°. De plástico, se aplica entre un par de encofrados.

Accessoire pour le pilier qui permet d'obtenir des angles parfaits à 45°. En matière plastique, est appliquée entre une paire de coffrage.



PLACCA A DADO DIW

NUT PLATE DIW  
PLACA CON TUERCA DIW PARA HACER MURO INCLINADO  
ECROU AVEC PLAQUE DIW



Mis. mm ft in	Cod. N°	Peso kg lbs
Mis Medida Dimensions	Code n° Codigo n° Code n°	Weight Peso Poids
<b>P100</b>		
3000 9' 10" <sup>7/64</sup>	8169035	1,80 3.97
2700 8' 10" <sup>19/64</sup>	8169044	1,80 3.97
2500 8' 2" <sup>27/64</sup>	9168893	0,90 1.98
1500 4' 11" <sup>1/6</sup>	8169036	0,90 1.98

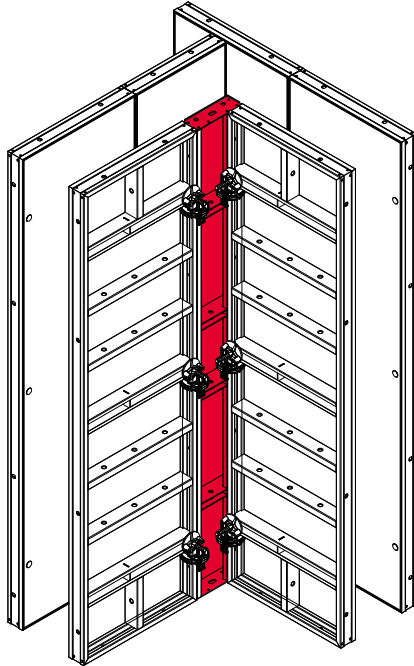
Cod. N°	Peso kg	Peso lbs
Code n°	Weight kg	Weight lbs
Codigo n°	Peso kg	Peso lbs
Code n°	Poids kg	Poids lbs
9168018	0,93	2.05



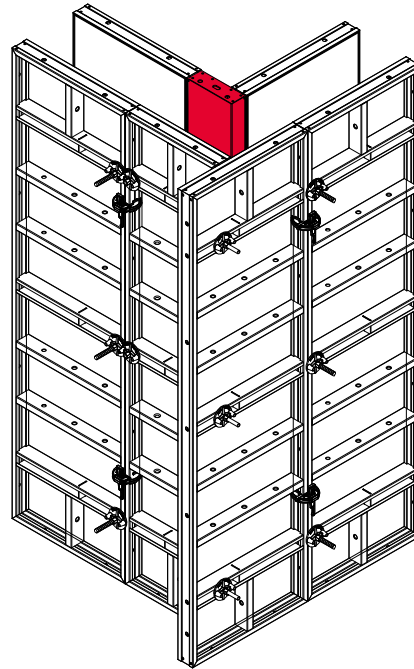
**LA BASE PER ARMARE GLI ANGOLI INTERNI È L'ELEMENTO JOLLY**

THE BASE TO FORM THE INSIDE CORNERS IS THE JOLLY ELEMENT  
 LA BASE PARA ARMAR LOS ÁNGULOS INTERNOS ES EL ELEMENTO JOLLY.  
 LA BASE POUR ARMER LES ANGLES INTERNES EST L'ÉLÉMENT JOLLY

ANGOLO INTERNO  
 INSIDE CORNER  
 ÁNGULO INTERNO  
 ANGLE INTERNE

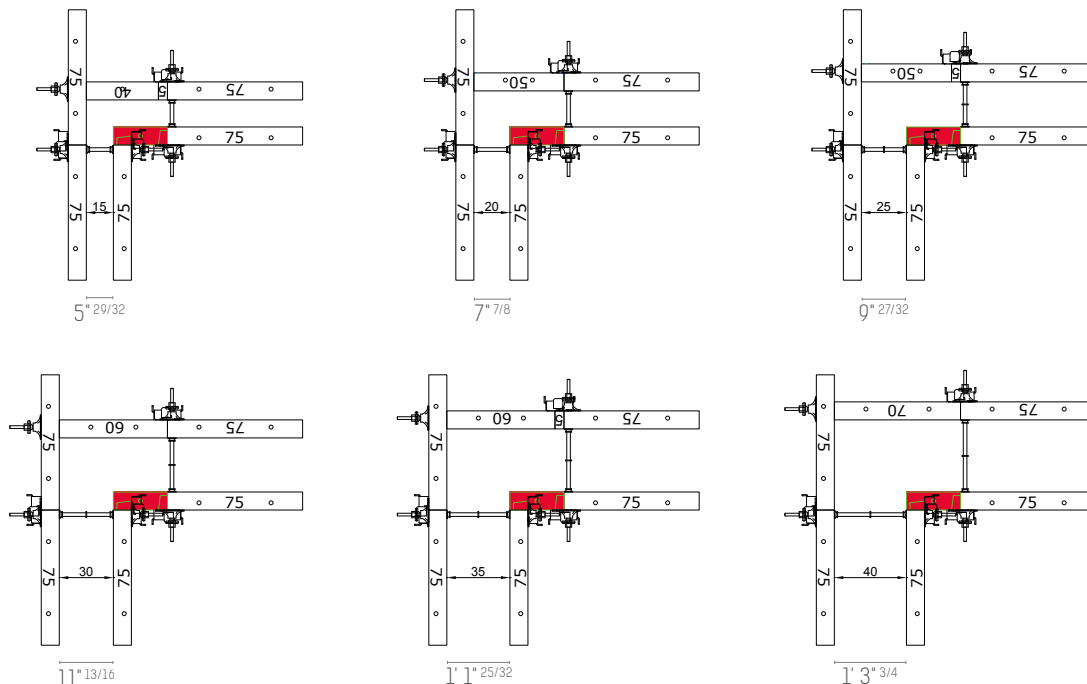


ANGOLO ESTERNO  
 OUTER CORNER  
 ÁNGULO EXTERNO  
 ANGLE EXTERNE



**CON L'UTILIZZO DELLA CASSAFORMA MULTIFORATA SI DISPONE DI UN MODULO DI SPESORE PARETE CON PASSO DI 5 CM (1" 31/32).**

WITH THE USE OF THE MULTIFORATO FORMWORK YOU HAVE A WALL THICKNESS MODULE WITH 5 CM (1" 31/32) STEP.  
 UTILIZANDO EL ENCOFRADO MULTIPERFORADO SE DISPONE DE UN MÓDULO DE ESPESOR DE PARED CON PASO DE 5 CM (1" 31/32).  
 EN UTILISANT LE COFFRAGE MULTIPERCÉ, ON DISPOSE ALORS D'UN MODULE D'ÉPAISSEUR MURAL AYANT UN PAS DE 5 CM (1" 31/32).



# INTERSEZIONE A T | T INTERSECTIONS

## INTERSECCIÓN EN T | INTERSECTION EN T

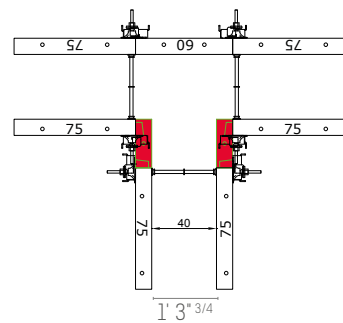
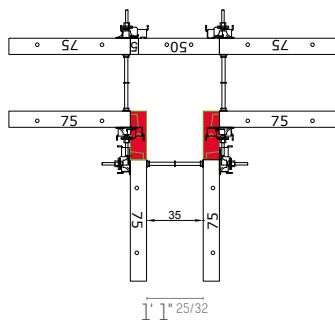
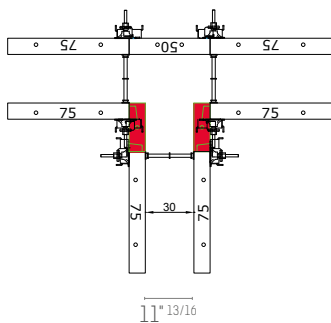
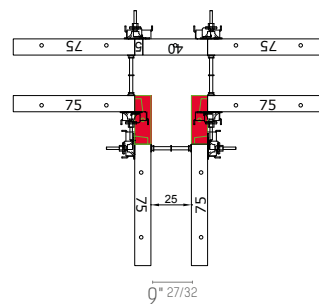
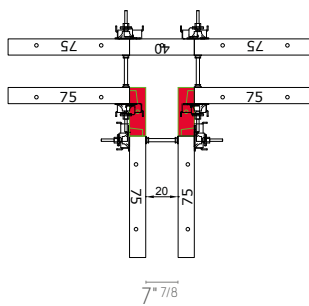
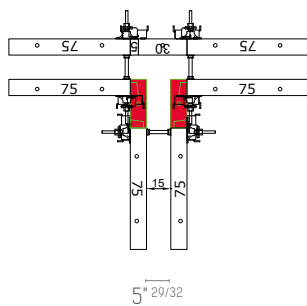
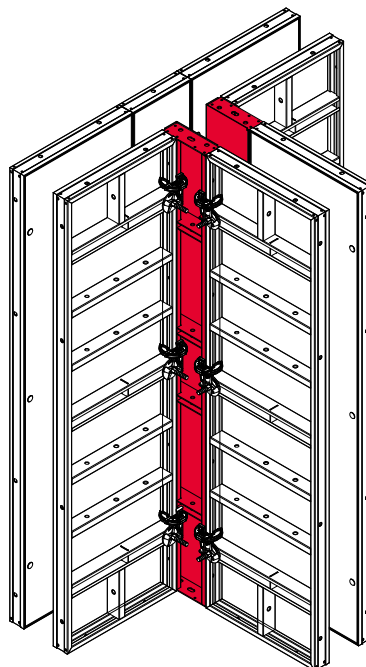
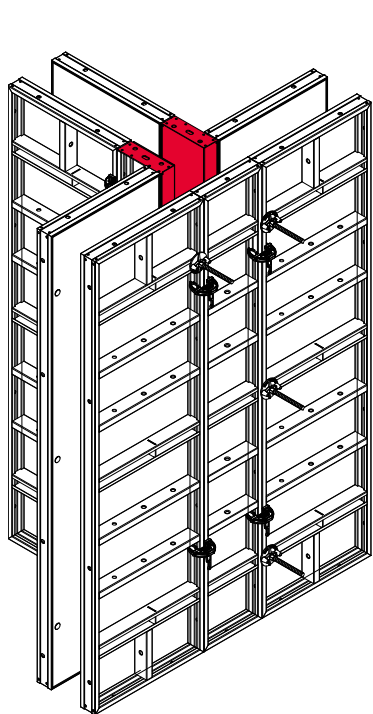


Le intersezioni a T vengono realizzate mediante l'utilizzo di due elementi Jolly. L'inserimento sul lato esterno delle sottomisure di Modulo P Light permette di realizzare qualsiasi spessore di parete.

T intersections are made using two Jolly elements. Inserting P Light undersized panels on the external side makes it possible to create walls of various widths.

Las intersecciones en T se realizan mediante la utilización de dos elementos Jolly. La introducción en el lado exterior de las submedidas de Módulo P Light permite realizar cualquier grosor de pared.

Les intersections en T sont réalisées avec deux éléments Jolly. L'insertion sur le côté extérieur des sous-mesures du Module P Light permet de réaliser toute épaisseur de paroi.





La cassaforma a telaio Light multiforata offre la possibilità di realizzare pilastri con una sezione variabile da 15x15 cm (5" x5" <sup>29/32x29/32</sup>) a 60x60 cm (1' 11" x 1' 11" <sup>5/8x5/8</sup>).

Per le differenti altezze H 150, H 250, H 270, H 300 il profilo perforato permette variazioni della sezione del pilastro con passo di 5 cm (2" lbs).

The multiperforated Modulo P Light framed formwork, offers the possibility to realize columns with a variable section from 15x15 cm (5" x5" <sup>29/32x29/32</sup>) to 60x60 cm (1' 11" x 1' 11" <sup>5/8x5/8</sup>).

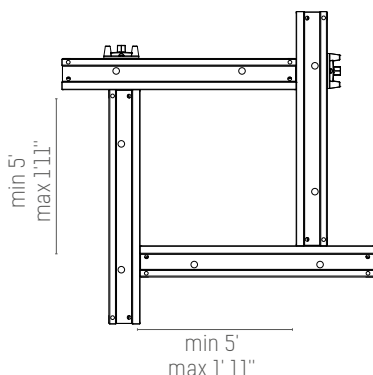
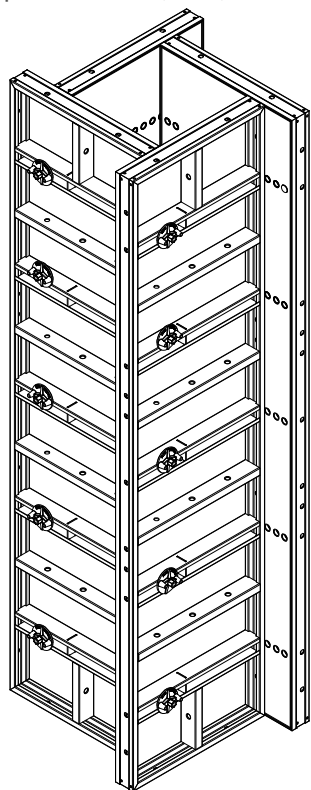
For different heights H 150, H 250, H 270, H 300, the perforated profile allows variations of the column section with a 5 cm (2" lbs) step.

El encofrado de telar Light multi perforado brinda la posibilidad de realizar pilares con una sección que varía de 15x15 cm (5" x5" <sup>29/32x29/32</sup>) a 60x60 cm (1' 11" x 1' 11" <sup>5/8x5/8</sup>).

Para las diferentes alturas H 150, H 250, H 270, H 300 el perfil perforado permite variaciones de la sección del pilar con paso de 5 cm (2" lbs).

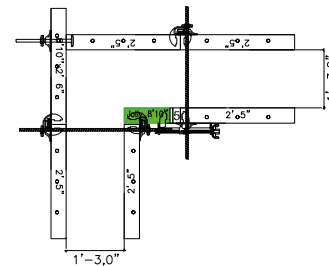
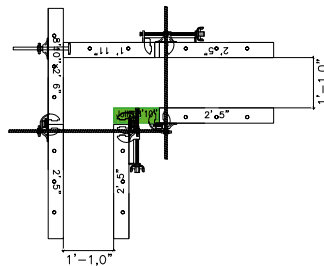
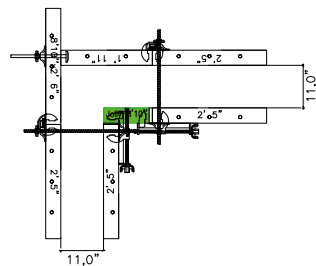
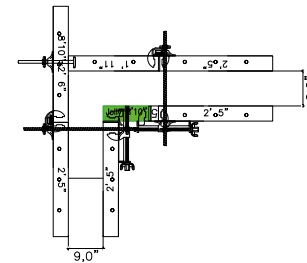
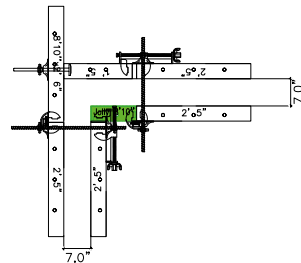
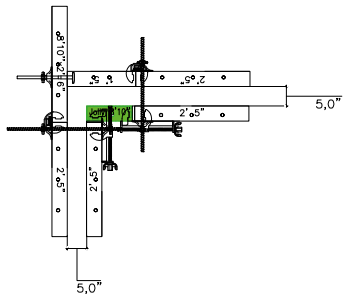
Le coffrage à châssis Light multiperforé offre la possibilité de réaliser des piliers avec une section variable de 15x15 cm (5" x5" <sup>29/32x29/32</sup>) à 60x60 cm (1' 11" x 1' 11" <sup>5/8x5/8</sup>).

Pour les hauteurs différentes H 150, H 250, H 270, H 300 le profil perforé permet des variations de la section du pilier avec un pas de 5 cm (2" lbs).



**PANNELI IN MISURA IMPERIALI | IMPERIAL SIZE PANELS**  
**PANELES TAMANO IMPERIAL | PANNEAUX DE TAILLE IMPÉRIALE**

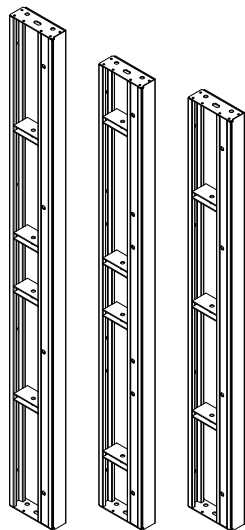
Mis. mm ft in	Cod. N°	Sup. m² sq ft	Peso kg lbs
Mis Medida Dimensions	Code n° Codigo n° Code n°	Area sq Aera Surface	Weight Peso Poids
3000x762x100 9' 10" <sup>7/64</sup> x2' 6" x3" <sup>15/16</sup>	300076PEM	2,29 24.65	87,50 192.25
2700x914x100 8' 10" <sup>19/64</sup> x2' 11" <sup>63/64</sup> x3" <sup>15/16</sup>	270091PEM	2,46 26.48	95,70 210.98
2700x762x100 8' 10" <sup>19/64</sup> x2' 6" x3" <sup>15/16</sup>	270076PEM	2,05 22.07	71,90 158.55
2500x762x100 8' 2" <sup>7/16</sup> x2' 6" x3" <sup>15/16</sup>	250076PEM2B	1,91 20.56	68,6 151.26
1500x762x100 4' 11" <sup>1/6</sup> x2' 6" x3" <sup>15/16</sup>	150076PEM	1,15 12.33	43,75 96.13





**JOLLY**

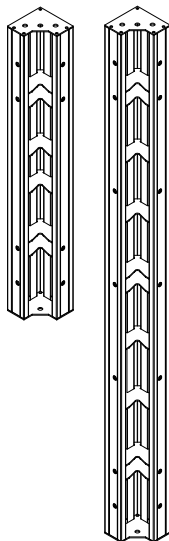
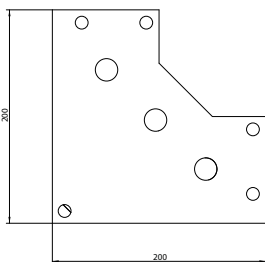
JOLLY  
JOLLY  
JOLLY



Mis. mm ft in	Cod. N°	Sup. m <sup>2</sup> sq ft	Peso kg lbs
Mis Medida Dimensions	Cod. n° Codigo n° Code n°	Area sq Aera Surface	Weight Peso Poids
<b>3000x300x100</b> 9' 10" 1/8"x11" 13/16"x3" 15/16"	<b>300030PEJ</b>	<b>1,20</b> 12,92	<b>60,37</b> 133,09
<b>2700x300x100</b> 8' 10" 19/64"x11" 13/16"x3" 15/16"	<b>270030PEJ</b>	<b>1,08</b> 11,62	<b>55,23</b> 121,76
<b>2500x300x100</b> 8' 2" 7/16"x11" 13/16"x3" 15/16"	<b>250030PEJ</b>	<b>1,00</b> 10,76	<b>50,10</b> 110,45
<b>2500x300x100</b> 8' 2" 7/16"x11" 13/16"x3" 15/16"	<b>250030PEJM</b>	<b>1,00</b> 10,76	<b>50,10</b> 110,45
<b>1500x300x100</b> 4' 11" 1/16"x11" 13/16"x3" 15/16"	<b>150030PEJ</b>	<b>0,60</b> 6,46	<b>31,10</b> 68,56

**ANGOLO FISSO**

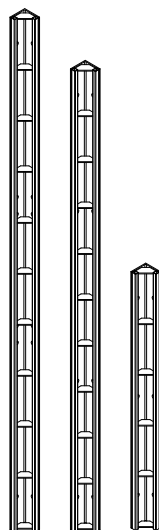
CORNER  
ÂNGULO  
ANGLE



Mis. mm ft in	Cod. N°	Sup. m <sup>2</sup> sq ft	Peso kg lbs
Mis Medida Dimensions	Cod. n° Codigo n° Code n°	Area sq Aera Surface	Weight Peso Poids
<b>3000</b> 9' 10" 7/64"	<b>3000202030F</b>	<b>1,20</b> 12,92	<b>72,1</b> 159,46
<b>2700</b> 8' 10" 19/64"	<b>2700202030F</b>	<b>1,08</b> 11,62	<b>64,5</b> 133,09
<b>2500</b> 8' 2" 7/16"	<b>2500202030F</b>	<b>1,00</b> 10,76	<b>59,7</b> 123,19
<b>1500</b> 4' 11" 1/16"	<b>15002502030F</b>	<b>0,60</b> 16,15	<b>38</b> 83,78

**ANGOLARE FORATO PER ANGOLI**

ANGULAR  
ANGULAR  
ANGULAIRE



Mis. mm ft in	Cod. N°	Peso kg lbs
Mis Medida Dimensions	Cod. n° Codigo n° Code n°	Weight Peso Poids
<b>3000</b> 9' 10" 7/64"	<b>9169090</b>	<b>38</b> 83,77
<b>2700</b> 8' 10" 19/64"	<b>9169091</b>	<b>34</b> 74,95
<b>2500</b> 8' 2" 7/16"	<b>9169092</b>	<b>32</b> 70,54
<b>1500</b> 4' 11" 1/16"	<b>9169094</b>	<b>19</b> 41,88



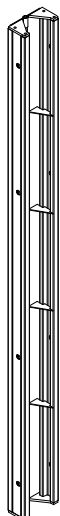


**CERNIERA ESTERNA PER ANGOLI**

EXTERNAL CORNER HINGE

BISAGRA EXTERNA PARA ÁNGULOS

CHARNIÈRE EXTERNE POUR ANGLES



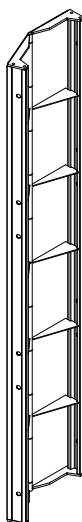
Mis. mm ft in	Cod. N°	Sup. m <sup>2</sup> sq ft	Peso kg lbs
Mis	Code n°	Area sq	Weight
Medida	Codigo n°	Aera	Peso
Dimensions	Code n°	Surface	Poids
<b>3000x100x100</b> 9' 10" 7/64x3" 15/16x3" 15/16	<b>9168884</b>	<b>0,60</b> 6.46	<b>46,20</b> 101.85
<b>2700x100x100</b> 8' 10" 19/64x3" 15/16x3" 15/16	<b>9168883</b>	<b>0,54</b> 5.81	<b>42,40</b> 93.48
<b>2500x100x100</b> 8' 2" 27/64x3" 15/16x3" 15/16	<b>9168882</b>	<b>0,50</b> 5.38	<b>38,60</b> 85.10
<b>1500x100x100</b> 4' 11" 1/16x3" 15/16x3" 15/16	<b>9168886</b>	<b>0,30</b> 3.23	<b>23,65</b> 52.13

**CERNIERA INTERNA PER ANGOLI**

INTERNAL CORNER HINGE

BISAGRA INTERNA PARA ÁNGULOS

CHARNIÈRE INTERNE POUR ANGLES



Mis. mm ft in	Cod. N°	Sup. m <sup>2</sup> sq ft	Peso kg lbs
Mis	Code n°	Area sq	Weight
Medida	Codigo n°	Aera	Peso
Dimensions	Code n°	Surface	Poids
<b>3000x280x280</b> 9' 10" 7/64x11" 1/32x11" 1/32	<b>9168878</b>	<b>1,68</b> 18.08	<b>76,63</b> 169.71
<b>2700x280x280</b> 8' 10" 19/64x11" 1/32x11" 1/32	<b>9168877</b>	<b>1,51</b> 16.25	<b>72,33</b> 159.46
<b>2500x280x280</b> 8' 2" 27/64x11" 1/32x11" 1/32	<b>9168876</b>	<b>1,40</b> 15.07	<b>64,53</b> 142.20
<b>1500x280x280</b> 4' 11" 1/16x11" 1/32x11" 1/32	<b>9168880</b>	<b>0,84</b> 9.04	<b>39,80</b> 87.74



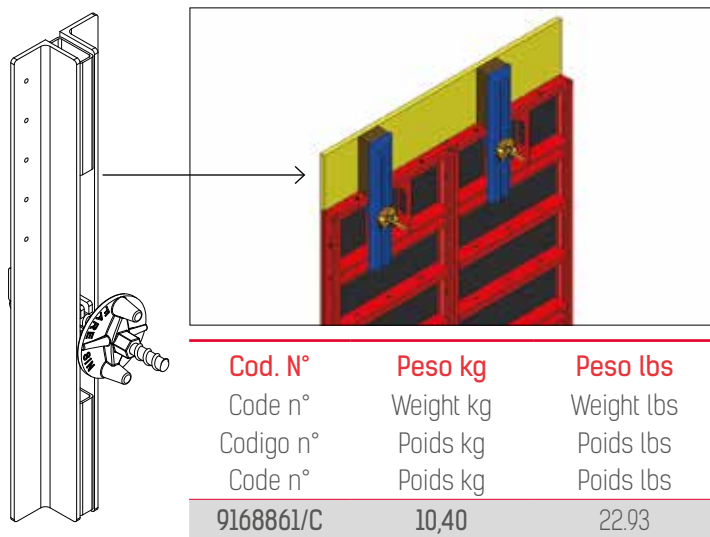
**PROLUNGA TELESCOPICA | TELESCOPIC EXTENSION**  
ALARGADOR TELESCÓPICO | RALLONGE TÉLESCOPIQUE

La prolunga telescopica, applicata alla maniglia di presa del pannello, permette di prolungare l'altezza di getto fino a raggiungere un valore massimo di 30 cm (11" <sup>13/16</sup>).

Once connected to the panel handle, the telescopic extension enables you to extend the casting height up to 30 cm (11" <sup>13/16</sup>).

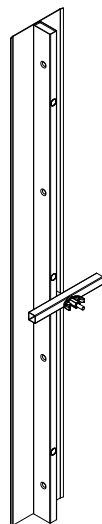
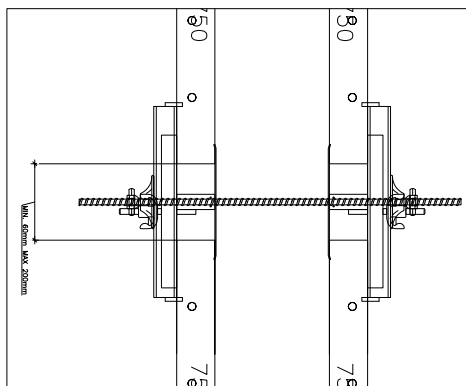
El alargador telescópico, aplicado a la manilla de agarre del panel, permite alargar la altura de la colada hasta llegar a un valor máximo de 30 cm (11" <sup>13/16</sup>).

La rallonge télescopique, appliquée à la poignée de prise du panneau permet de prolonger la hauteur de jet jusqu'à atteindre une valeur maximum de 30 cm (11" <sup>13/16</sup>).



Cod. N°	Peso kg	Peso lbs
Code n°	Weight kg	Weight lbs
Codigo n°	Poids kg	Poids lbs
Code n°	Poids kg	Poids lbs
<b>9168861/C</b>	<b>10,40</b>	<b>22.93</b>

**LAMIERA DI COMPENSO LIGHT**  
LIGHT COMPENSATION SHEET  
CHAPA DE COMPENSACIÓN LIGHT  
TÔLE DE COMPENSATION



Mis. mm ft in	Cod. N°	Peso kg lbs
Mis	Code n°	Weight
Medida	Codigo n°	Peso
Dimensions	Code n°	Poids
<b>3000x280</b> 9' 10" <sup>7/64</sup> x11" <sup>1/32</sup>	<b>9168872</b>	<b>37,32</b> 82.28
<b>2700x280</b> 8' 10" <sup>19/64</sup> x11" <sup>1/32</sup>	<b>9168871</b>	<b>33,60</b> 74.08
<b>2500x280</b> 8' 2" <sup>27/64</sup> x11" <sup>1/32</sup>	<b>9168870</b>	<b>31,10</b> 68.56
<b>1500x280</b> 4' 11" <sup>1/16</sup> x11" <sup>1/32</sup>	<b>9168874</b>	<b>18,66</b> 41.14

**TUBO FORATO PER SPINE E BARRE**  
PERFORATED PIPE FOR PINS AND BARS  
TUBO PERFORADO PARA CLAVIJAS Y BARRAS  
TUYAU PERCÉ POUR GOUPILLES ET BARRES

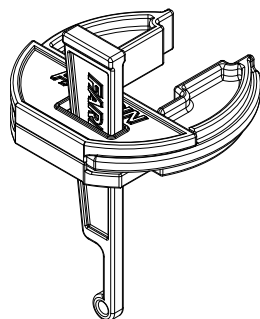


Mis. mm ft in	Cod. N°	Sup. m² sq ft	Peso kg lbs
Mis	Code n°	Area sq	Weight
Medida	Codigo n°	Aera	Peso
Dimensions	Code n°	Surface	Poids
<b>3000x100x50</b> 9' 10" <sup>7/64</sup> x3" <sup>15/16</sup> x1" <sup>31/32</sup>	<b>9168895</b>	<b>0,15</b> 1.61	<b>14,30</b> 31.53
<b>2700x100x50</b> 8' 10" <sup>19/64</sup> x3" <sup>15/16</sup> x1" <sup>31/32</sup>	<b>9168896</b>	<b>0,14</b> 1.51	<b>12,90</b> 28.44
<b>2500x100x50</b> 8' 2" <sup>27/64</sup> x3" <sup>15/16</sup> x1" <sup>31/32</sup>	<b>9168869</b>	<b>0,13</b> 1.40	<b>12,00</b> 26.46
<b>1500x100x50</b> 4' 11" <sup>1/16</sup> x3" <sup>15/16</sup> x1" <sup>31/32</sup>	<b>9168897</b>	<b>0,08</b> 0.86	<b>7,50</b> 16.53



**MORSETTO LIGHT**

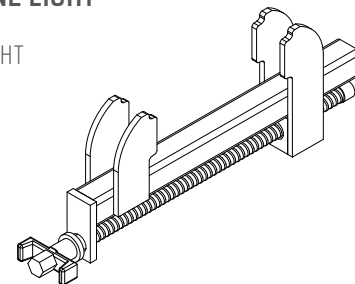
LIGHT CLAMP  
MORDAZA LIGHT  
ÉTAU LIGHT



Cod. N°	Peso Kg	Peso lbs
Cod. n°	Weight kg	Weight lbs
Codigo n°	Peso kg	Peso lbs
Code n°	Poids kg	Poids lbs
<b>9168987</b>	<b>1,60</b>	<b>3,53</b>

**MORSETTO DI COMPENSAZIONE LIGHT**

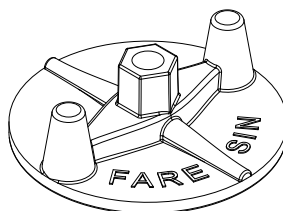
LIGHT COMPENSATION CLAMP  
MORDAZA DE COMPENSACIÓN LIGHT  
ÉTAU DE COMPENSATION LIGHT



Cod. N°	Peso Kg	Peso lbs
Cod. n°	Weight kg	Weight lbs
Codigo n°	Peso kg	Peso lbs
Code n°	Poids kg	Poids lbs
<b>9168867</b>	<b>3,00</b>	<b>6,61</b>

**PLACCA A DADO DIW Ø 130**

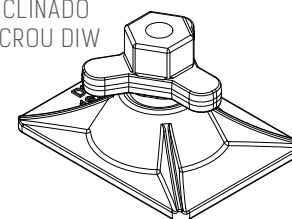
NUT PLATE DIW Ø 130  
PLACA CON TUERCA DIW Ø 130  
PLAQUE AVEC ECROU DIW Ø 130



Cod. N°	Peso Kg	Peso lbs
Cod. n°	Weight kg	Weight lbs
Codigo n°	Peso kg	Peso lbs
Code n°	Poids kg	Poids lbs
<b>9168860</b>	<b>1,20</b>	<b>2,65</b>

**PLACCA A DADO ORIENTABILE DIW**

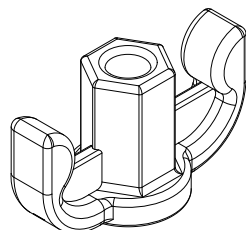
REVOLVING NUT PLATE DIW  
PLACA CON TUERCA DIW PARA MURO INCLINADO  
PLAQUE ORIENTABLE INTEGREE AVEC ECROU DIW



Cod. N°	Peso Kg	Peso lbs
Cod. n°	Weight kg	Weight lbs
Codigo n°	Peso kg	Peso lbs
Code n°	Poids kg	Poids lbs
<b>9168017</b>	<b>1,43</b>	<b>3,15</b>

**DADO AD ALETTE**

WING NUT  
TUERCA MARIPOSA  
ÉCROU PAPILLON



Cod. N°	Peso Kg	Peso lbs
Cod. n°	Weight kg	Weight lbs
Codigo n°	Peso kg	Peso lbs
Code n°	Poids kg	Poids lbs
<b>8168370</b>	<b>0,38</b>	<b>0,84</b>



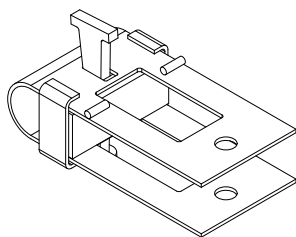
**STAFFA ALLINEATRICE ZINCATA | ALIGNER STIRRUP**  
 ABRAZADERA PARA ALINEACION GALVANIZADA | GRIFFE D'ALIGNEMENT

In acciaio zincato, utilizzato per bloccaggio di tubi snodati, tubi allineatori, squadre per pilastri ed eventuali murali in legno 10x5 cm (4"x2") per strutture particolari oppure due tubi diam. 48 mm (1" <sup>57/64</sup>) affiancati.

In galvanized steel, used to fix the joint pipes, alignment pipes, column support squares and eventual wood beams for particular structures or two 48 mm (1" <sup>57/64</sup>) diam. pipes side by side.

De acero galvanizado, utilizado para fijar tubos articulados, tubos de alineación, escuadras para pilastras y, en su caso, murales de madera 10x5 cm (4"x2") para estructuras especiales o bien dos tubos de diam. mm 48 (1" <sup>57/64</sup>) unidos.

En acier galvanisé, cet élément est utile pour bloquer des tuyaux articulés, tuyaux à aligner, équerres pour piliers et éventuels panneaux de revêtement en bois 10x5 cm (4"x2") pour charpentes spéciales; encore, il peut être employé pour fixer deux tuyaux de diamètre 48 mm (1" <sup>57/64</sup>) placés l'un à côté de l'autre.



Cod. N°	Peso kg	Peso lbs
Cod. n°	Weight kg	Weight lbs
Codigo n°	Peso kg	Peso lbs
Code n°	Poids kg	Poids lbs
<b>8168027</b>	<b>3,70</b>	<b>8.16</b>

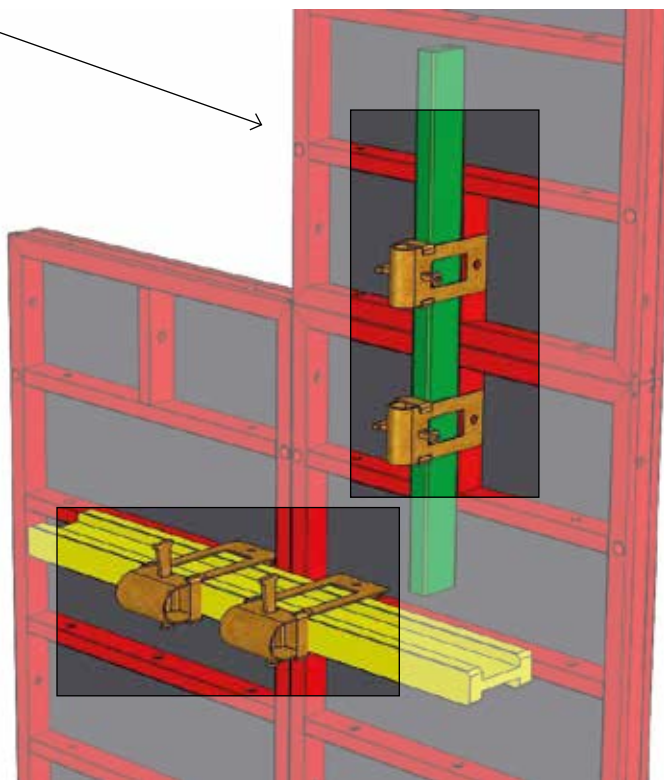
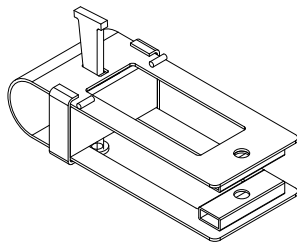
**STAFFA ALLINEATRICE PER TRAVE H 20**  
 ALIGNER STIRRUP FOR WOODEN BEAM H 20  
 ABRAZADERA DE ALINEACION VIGAS H 20  
 BRIDE D'ALIGNEMENT POUR POUTRES H 20

In acciaio zincato, utilizzata per il bloccaggio di travi gialle con testa rinforzata.

In galvanized steel, used to block the wooden beams with reinforced head.

El estribo de alineación para viga h 20: de acero galvanizado, se utiliza para fijar las vigas amarillas con cabezal reforzado.

L'étrier à aligner pour poutre H=20: en acier galvanisé, l'étrier pour le blocage de poutres jaunes avec tête renforcée.

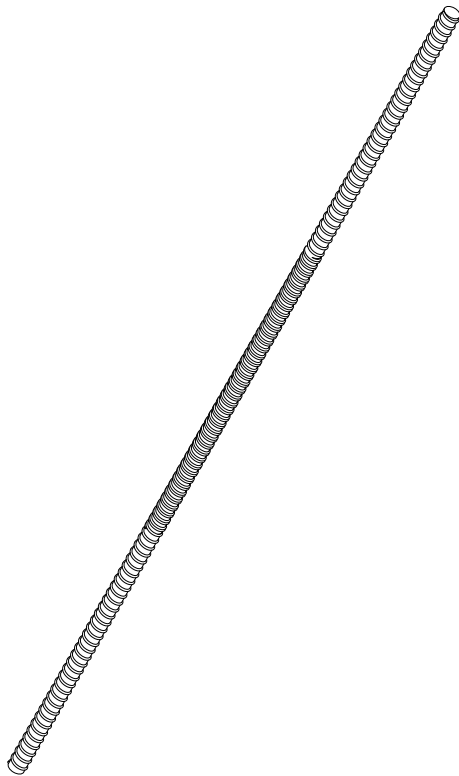


Cod. N°	Peso kg	Peso lbs
Cod. n°	Weight kg	Weight lbs
Codigo n°	Peso kg	Peso lbs
Code n°	Poids kg	Poids lbs
<b>8168550</b>	<b>5,40</b>	<b>11.90</b>



**BARRA FILETTATA**

THREADED BAR  
BARRA DIWIDAG  
TIGE TOURBILLON



Mis. mm ft in	Cod. N°	Peso kg lbs
Mis	Cod. n°	Weight
Medida	Codigo n°	Peso
Dimensions	Code n°	Poids
<b>250</b> 9" 27/32	<b>9160250</b>	<b>0,54</b> 1.19
<b>750</b> 2' 5" 17/32	<b>9160750</b>	<b>1,60</b> 3.53
<b>1000</b> 3' 3" 3/8	<b>9161000</b>	<b>2,16</b> 4.76
<b>1500</b> 4' 11" 1/16	<b>9161500</b>	<b>3,24</b> 7.14
<b>2000</b> 6' 6" 47/64	<b>9162000</b>	<b>4,32</b> 9.52
<b>2500</b> 8' 2" 27/64	<b>9162500</b>	<b>5,20</b> 11.46
<b>3000</b> 9' 10" 7/64	<b>9163000</b>	<b>6,48</b> 14.29
<b>4000</b> 13' 1" 31/64	<b>9164000</b>	<b>8,64</b> 19.05
<b>6000</b> 19' 8" 7/32	<b>9166000</b>	<b>12,96</b> 28.57

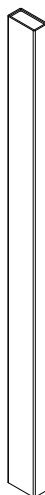
**TUBO ALLINEATORE SENZA FORI | ALIGNER PIPE WITHOUT HOLES**  
TUBO DE ALINEACIÓN SIN HUECOS | TUBE D'ALIGNEMENT SANS TROUS

In acciaio verniciato 5x10x150 cm  
(1" 31/32x3" 15/16x4' 11" 1/16), serve per  
allineare grandi pareti

in powder coated steel 5x10x150 cm  
(1" 31/32x3" 15/16x4' 11" 1/16), used to align  
great walls.

De acero pintado 5x10x150 cm  
(1" 31/32x3" 15/16x4' 11" 1/16), sirve para  
alineare grandes paredes.

Elément en acier peint 5x10x150  
cm (1" 31/32x3" 15/16x4' 11" 1/16), il sert à  
aligner les grandes parois.

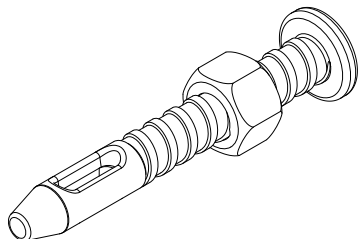


Mis. mm ft in	Cod. N°	Peso kg lbs
Mis	Cod. n°	Weight
Medida	Codigo n°	Peso
Dimensions	Code n°	Poids
<b>100x50x1500</b> 3" 15/16x1" 31/32x4' 11" 1/16	<b>8168542</b>	<b>13,60</b> 29.98
<b>100x50x800</b> 3" 15/16x1" 31/32x2' 7" 1/2	<b>8168306</b>	<b>7,40</b> 16.31



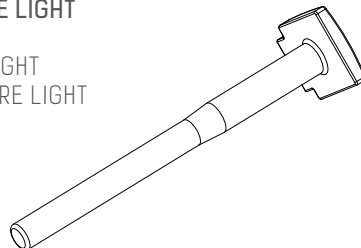


**SPINA REGOLABILE CORTA**  
ADJUSTABLE SHORT PIN  
PASADOR AJUSTABLE  
AVEC VIS COURTE DE REGLAGE



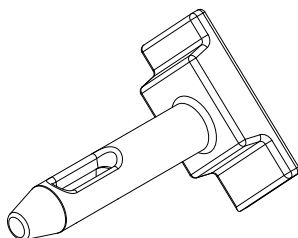
Cod. N°	Peso kg	Peso lbs
Cod. n°	Weight kg	Weight lbs
Codigo n°	Peso kg	Peso lbs
Code n°	Poids kg	Poids lbs
<b>8168390</b>	<b>0,40</b>	<b>0.88</b>

**SPINA DI SERRAGGIO ANGOLARE LIGHT**  
LIGHT ANGULAR CLAMPING PIN  
CLAVIJA DE APRIETE ANGULAR LIGHT  
GOUPILLE DE SERRAGE ANGULAIRE LIGHT



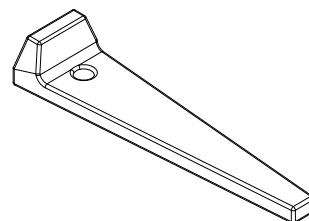
Cod. N°	Peso kg	Peso lbs
Cod. n°	Weight kg	Weight lbs
Codigo n°	Peso kg	Peso lbs
Code n°	Poids kg	Poids lbs
<b>300075PE/10</b>	<b>0,75</b>	<b>1.65</b>
<b>7166181</b>	<b>0,90</b>	<b>1.98</b>

**SPINA PER PANNELLO P LIGHT**  
P LIGHT PIN  
CLAVIJA PARA PANEL P LIGHT  
GOUPILLE POUR PANNEAU P LIGHT



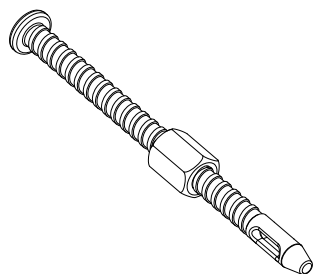
Cod. N°	Peso kg	Peso lbs
Cod. n°	Weight kg	Weight lbs
Codigo n°	Peso kg	Peso lbs
Code n°	Poids kg	Poids lbs
<b>9168864</b>	<b>0,5</b>	<b>1.1</b>

**CUNEO PER SPINA**  
WEDGE FOR PINS  
CUÑA  
CLAVETTE



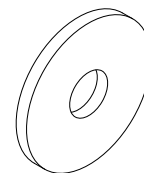
Cod. N°	Peso kg	Peso lbs
Cod. n°	Weight kg	Weight lbs
Codigo n°	Peso kg	Peso lbs
Code n°	Poids kg	Poids lbs
<b>8168024</b>	<b>0,16</b>	<b>0.35</b>

**SPINA REGOLABILE**  
ADJUSTABLE PIN  
PASADOR AJUSTABLE  
AXE A CLAVETTE AVEC VIS DE REGLAGE



Cod. N°	Peso kg	Peso lbs
Cod. n°	Weight kg	Weight lbs
Codigo n°	Peso kg	Peso lbs
Code n°	Poids kg	Poids lbs
<b>8168184</b>	<b>0,78</b>	<b>1.72</b>

**ROSETTA MAGGIORATA**  
INCREASED WASHER  
ARANDELA AUMENTADA  
RONDELLE SURDIMENSIONNÉE

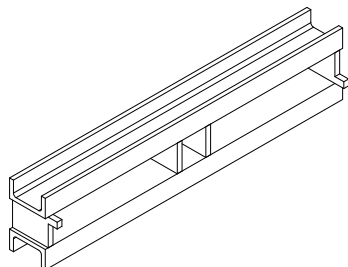


Cod. N°	Peso kg	Peso lbs
Cod. n°	Weight kg	Weight lbs
Codigo n°	Peso kg	Peso lbs
Code n°	Poids kg	Poids lbs
<b>9168889</b>	<b>0,14</b>	<b>0.31</b>



**RISCONTRO PER COMPENSO**

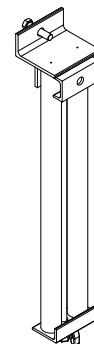
COMPENSATION COUNTER-BEAM  
ENCAJE PARA COMPENSACIÓN  
RÉPONSE POUR CONTREPARTIE



Cod. N°	Peso kg	Peso lbs
Cod. n°	Weight kg	Weight lbs
Codigo n°	Peso kg	Peso lbs
Code n°	Poids kg	Poids lbs
<b>9168875</b>	<b>6,21</b>	<b>13.69</b>

**STAFFA APPOGGIO CASSERI**

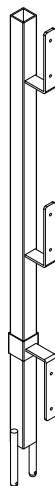
FORMWORK SUPPORT BRACKET  
ESTRIBO SOPORTE ENCOFRADOS  
ÉTRIER DE SUPPORT DES COFFRAGES



Cod. N°	Peso kg	Peso lbs
Cod. n°	Weight kg	Weight lbs
Codigo n°	Peso kg	Peso lbs
Code n°	Poids kg	Poids lbs
<b>8168978</b>	<b>11,50</b>	<b>25.35</b>

**MONTANTE DI CHIUSURA LATERALE MENSOLE**

UPRIGHT CLOSING POST FOR SERVICE CONSOLE  
TUBO PARA MENSULA  
CÔTE DE CONSOLE



Cod. N°	Peso kg	Peso lbs
Cod. n°	Weight kg	Weight lbs
Codigo n°	Peso kg	Peso lbs
Code n°	Poids kg	Poids lbs
<b>8168778</b>	<b>5,04</b>	<b>11.11</b>

**GANCIO DI SOLLEVAMENTO PANNELLI | PANEL LIFTING HOOK**

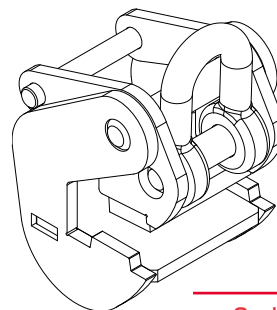
GANCHO PANEL | CROCHET DE LEVAGE POUR PANNEAUX PROFIL

Il gancio di sollevamento consente una portata di esercizio fino a 550 kg (1212,54 lbs) in condizioni di carico con cavo inclinato di 60° rispetto all'asse verticale; usarne sempre due per movimentare composizioni di pannelli.

El gancho de elevación tiene una capacidad de carga útil hasta 550 kg (1212,54 lbs) calculada con un cable inclinado de 60° con respecto al eje vertical; siempre se deben utilizar dos para manipular composiciones de paneles.

The lift hook has 550 kg (1212,54 lbs) service capacity with rope at 60° angle in relation to its vertical axis; use always two hooks to move panel assemblies.

Le crochet de levage permet une portée d'exercice arrivant jusqu'à 550 kg (1212,54 lbs) en conditions de charge avec un câble incliné de 60° par rapport à l'axe vertical. Deux crochets sont nécessaires pour déplacer les modules composés de panneaux.



Cod. N°	Peso kg	Peso lbs
Cod. n°	Weight kg	Weight lbs
Codigo n°	Peso kg	Peso lbs
Code n°	Poids kg	Poids lbs
<b>9169520</b>	<b>6,95</b>	<b>15.32</b>

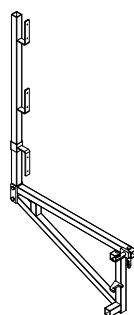


**PIOMBATORI**  
 ADJUSTABLE PLUMBER ROD  
 TORNAPUNTA REGULABLE  
 STABILISATEUR AVEC BRANÇON



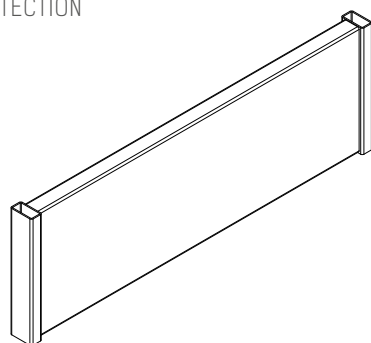
Mis. mm ft in	Cod. N°	Peso kg lbs
Mis Medida Dimensions	Code n° Codigo n° Code n°	Weight Peso Poids
<b>200-350</b> 6' 6" <sup>47</sup> / <sub>64</sub> - 11' 5" <sup>51</sup> / <sub>64</sub>	<b>9168888</b>	<b>25,00</b> 55,11
<b>250-450</b> 8' 2" <sup>27</sup> / <sub>64</sub> - 14' 9" <sup>11</sup> / <sub>64</sub>	<b>8168850</b>	<b>39,00</b> 85,98
<b>400-650</b> 13' 1" <sup>31</sup> / <sub>64</sub> - 21' 3" <sup>29</sup> / <sub>32</sub>	<b>8168780</b>	<b>60,00</b> 132,28
<b>600-900</b> 19' 8" <sup>7</sup> / <sub>32</sub> - 29' 6" <sup>21</sup> / <sub>64</sub>	<b>8168530</b>	<b>180,00</b> 396,83
<b>1220-1450</b> 40' <sup>5</sup> / <sub>66</sub> - 47' 6" <sup>55</sup> / <sub>64</sub>	<b>8169170</b>	<b>340,00</b> 749,57

**MENSOLA DI SERVIZIO S3**  
 SERVICE CONSOLE S3  
 MENSULA DE TRABAJO S3  
 CONSOLE DE TRAVAIL S3



Cod. N°	Peso kg	Peso lbs
Code n° Codigo n° Code n°	Weight kg Peso kg Poids kg	Weight lbs Peso lbs Poids lbs
<b>8169067</b>	<b>12,30</b>	<b>27,12</b>

**LAMIERA FERMAPIEDE E PARAPETTO**  
 TOE-BOARD AND HANDRAIL SHEET PLATE  
 LAMINA ZOCALO PARA MENSULA Y PROTECCIÓN  
 TÔLE DE PLANCHER ET DE PROTECTION



Cod. N°	Peso kg	Peso lbs
Code n° Codigo n° Code n°	Weight kg Peso kg Poids kg	Weight lbs Peso lbs Poids lbs
<b>8168779</b>	<b>3,20</b>	<b>7,06</b>



# ACCESSORI COMUNI CASSEFORME PER PARETI

COMMUNAL ACCESSORIES FOR WALL SYSTEM  
ACCESORIOS GAMA DE SISTEMA DE PARED COMÚN  
ACCESSOIRES GAMME DE SYSTÈMES DE MUR COMMUN

24 **ACCESSORI DI COLLEGAMENTO**  
CONNECTION ACCESSORIES  
ACCESORIOS DE CONEXIÓN  
ACCESSOIRES DE CONNEXION

34 **CONTENITORI**  
CONTAINERS  
ENVASES  
CONTENEURS

25 **ACCESSORI DI COMPLETAMENTO**  
COMPLEMENTARY ACCESSORIES  
ACCESORIOS COMPLEMENTARIOS  
ACCESSOIRES COMPLÉMENTAIRES

36 **PEDANA CON BOTOLA**  
PLATFORM WITH TRAPDOOR  
PLATAFORMA CON TRAMPILLA  
PLATEFORME AVEC TRAPPE





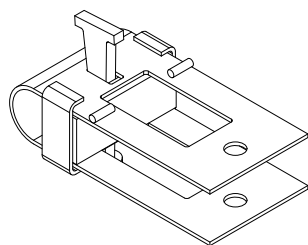
**STAFFA ALLINEATRICE ZINCATA | ALIGNER STIRRUP**  
**ABRAZADERA PARA ALINEACION GALVANIZADA | GRIFFE D'ALIGNEMENT**

In acciaio zincato, utilizzato per bloccaggio di tubi snodati, tubi allineatori, squadre per pilastri ed eventuali murali in legno 10x5 cm (3" 15/16x1" 31/32) per strutture particolari oppure due tubi diam. 48 mm (1" 57/64) affiancati.

In galvanized steel, used to fix the joint pipes, alignment pipes, column support squares and eventual wood beams for particular structures or two 48 mm (1" 57/64) diam. pipes side by side.

De acero galvanizado, utilizado para fijar tubos articulados, tubos de alineación, escuadras para pilastras y, en su caso, murales de madera 10x5 cm (3" 15/16x1" 31/32) para estructuras especiales o bien dos tubos de di mm 48 (1" 57/64) unidos.

En acier galvanisé, cet élément est utile pour bloquer des tuyaux articulés, tuyaux à aligner, équerres pour piliers et éventuels panneaux de revêtement en bois 10x5 cm (3" 15/16x1" 31/32) pour charpentes spéciales; encore, il peut être employé pour fixer deux tuyaux de diamètre 48 mm (1" 57/64) placés l'un à côté de l'autre.



Cod. N°	Peso kg	Peso lbs
Cod. n°	Weight kg	Weight lbs
Codigo n°	Peso kg	Peso lbs
Code n°	Poids kg	Poids lbs
<b>8168027</b>	<b>3,70</b>	<b>8.16</b>

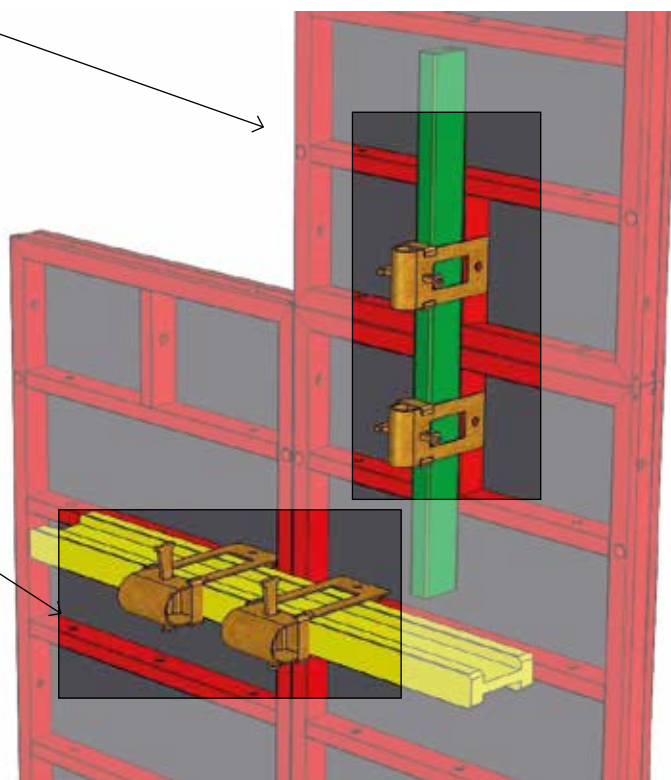
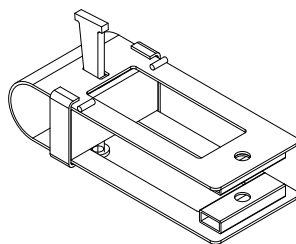
**STAFFA ALLINEATRICE PER TRAVE H 20**  
**ALIGNER STIRRUP FOR WOODEN BEAM H 20**  
**ABRAZADERA DE ALINEACION VIGAS H 20**  
**BRIDE D'ALIGNEMENT POUR POUTRES H 20**

In acciaio zincato, utilizzata per il bloccaggio di travi gialle con testa rinforzata.

In galvanized steel, used to fix the wooden beams with strengthened head.

El estribo de alineación para viga h 20: de acero galvanizado, se utiliza para fijar las vigas amarillas con cabezal reforzado.

La bride d'alignement H=20 en acier galvanisé, est utilisée pour le blocage des poutres avec tête renforcée.



Cod. N°	Peso kg	Peso lbs
Cod. n°	Weight kg	Weight lbs
Codigo n°	Peso kg	Peso lbs
Code n°	Poids kg	Poids lbs
<b>8168550</b>	<b>5,40</b>	<b>11.90</b>



PIOMBATORI | ROD ADJUSTABLE  
TORNAPUNTA REGOLABILE | STABILISATEUR TITANT-POUSSANT



La gamma di piombatori comprende varie misure, fino ad un massimo di 10,00 (32' 9" <sup>45/64</sup>) m. Attacco semplice e veloce grazie agli appositi elementi di collegamento. Mediante il braccio regolabile si ottiene un sistema triangolare staticamente perfetto.

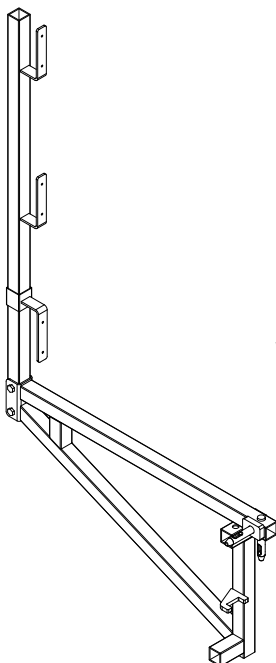
The range of rod adjustable comprises several measures, up to a maximum of 10,00 (32' 9" <sup>45/64</sup>) m. Simple and fast connection thanks to special connection elements. By means of the adjustable arm a statically perfect triangular system.

La gama tirantes tensores incluye varias medidas, hasta 10,00 m (32' 9" <sup>45/64</sup>). Acoplamiento sencillo y rápido gracias a los elementos especiales de enganche. Mediante el brazo regulable se obtiene un sistema triangular estáticamente perfecto.

La gamme de stabilisateurs comprend des différentes mesures jusqu'à un maximum de 10,00 (32' 9" <sup>45/64</sup>) m. Accouplement simple et rapide grâce aux éléments de liaison spécifiques. Grâce au bras réglable, un système triangulaire statiquement parfait est obtenu.

Mis. cm ft in	Cod. N°	Peso kg lbs
Mis Medida Dimensions	Code n° Codigo n° Code n°	Weight Peso Poids
250-450 8' 2" <sup>27/64</sup> - 14' 9" <sup>11/64</sup>	8168850	39,00 85.98
400-650 13' 1" <sup>31/64</sup> - 21' 3" <sup>29/32</sup>	8168780	60,00 132.28
600-900 19' 8" <sup>7/32</sup> - 29' 6" <sup>21/64</sup>	8168530	180,00 396.83
1220-1450 40' <sup>5/16</sup> - 47' 6" <sup>55/64</sup>	8169170	340,00 749.57

MENSOLA DI SERVIZIO S3 | SERVICE CONSOLE S3  
MENSULA DE TRABAJO S3 | CONSOLE DE TRAVAIL S3



In acciaio di colore rosso, da agganciare ai fori dei traversi orizzontali o verticali, con dispositivo di sicurezza antisollevamento. Predisposta per mettervi le aste parapetto.

In red painted steel to be hooked to the holes of the horizontal or vertical beams, with safety device against lifting. Arranged to mount the railings.

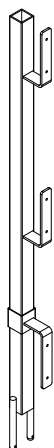
De acero de color rojo, se fija a los orificios de los travesaños horizontales o verticales, con un dispositivo de seguridad antilevantamiento. Preparada para colocar las barras de la barandilla.

Élément en acier rouge à accrocher aux trous des traverses horizontales ou verticales. Il est doté d'un dispositif de sécurité antilevage. L'élément prévoit également l'installation de tiges parapet.

Cod. N°	Peso kg	Peso lbs
Code n°	Weight kg	Weight lbs
Codigo n°	Peso kg	Peso lbs
Code n°	Poids kg	Poids lbs
8169067	11,80	26.01



**MONTANTE DI CHIUSURA LATERALE MENSOLA** | RAILING POST TO CLOSE CONSOLE SIDE  
 TUBO PARA MENSULA | TIGE VERTICALE POUR CONSOLE DE SERVICE



In acciaio di colore rosso, da agganciare alla mensola di servizio all'estremità della parete, garantisce la posa delle lamiere fermapiede.

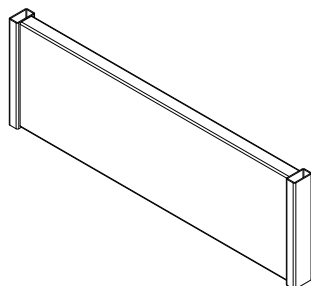
In red painted steel, to be hooked to the service console at the end of the wall. It ensures the laying of the foot stop plates.

De acero de color rojo, se fija a la plataforma de servicio situada en el extremo de la pared, asegura la colocación de las chapas de retención para pies.

Élément en acier rouge à accrocher à la console de service à l'extrémité de la paroi; il garantit la pose des tôles cale-pieds.

Cod. N°	Peso kg	Peso lbs
Cod. n°	Weight kg	Weight lbs
Codigo n°	Peso kg	Peso lbs
Code n°	Poids kg	Poids lbs
<b>8168778</b>	<b>5,04</b>	<b>11.11</b>

**LAMIERA FERMAPIEDE E PARAPETTO** | FOOT STOP PLATE AND RAILING  
 PLANCHA ZOCALO PARA MENSULA | TÔLE CALE-PIED ET DE PROTECTION



In lamiera di colore rosso, utilizzata per agganciare le due lamiere tra montante di chiusura e la mensola di servizio all'estremità della passerella.

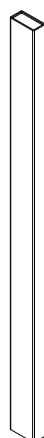
In red painted steel plate, used to hook the two plates between the closing railing post and the service console at the end of the platform.

De chapa de color rojo, se utiliza para fijar las dos chapas entre el montante de cierre y la plataforma de servicio situada en el extremo de la pasarela.

In tôle rouge, cet élément est utilisé pour fixer les deux tôles qui se trouvent entre le montant de fermeture et la console de service à l'extrémité de la passerelle.

Cod. N°	Peso kg	Peso lbs
Cod. n°	Weight kg	Weight lbs
Codigo n°	Peso kg	Peso lbs
Code n°	Poids kg	Poids lbs
<b>8168779</b>	<b>3,20</b>	<b>7.05</b>

**TUBO ALLINEATORE SENZA FORI** | ALIGNER PIPE WITHOUT HOLES  
 TUBO DE ALINEACIÓN SIN HUECOS | TUBE D'ALIGNEMENT SANS TROUS



In acciaio verniciato 5x10x150 cm (1" 31/32x3" 15/16x4' 11" 1/16), serve per allineare grandi pareti.

In painted steel 5x10x150 cm (1" 31/32x3" 15/16x4' 11" 1/16), used to align great walls.

De acero pintado 5x10x150 cm (1" 31/32x3" 15/16x4' 11" 1/16), sirve para alinear grandes paredes.

Élément en acier peint 5x10x150 cm, (1" 31/32x3" 15/16x4' 11" 1/16), il sert à aligner les grandes parois.

Mis. mm ft in	Cod. N°	Peso kg lbs
Mis	Code n°	Weight
Medida	Codigo n°	Peso
Dimensions	Code n°	Poids
<b>100x50x1500</b> 3" 15/16x1" 31/32x4' 11" 1/16	<b>8168542</b>	<b>13,60</b> 29.98
<b>100x50x800</b> 3" 15/16x1" 31/32x2' 7" 1/2	<b>8168306</b>	<b>7,40</b> 16.31



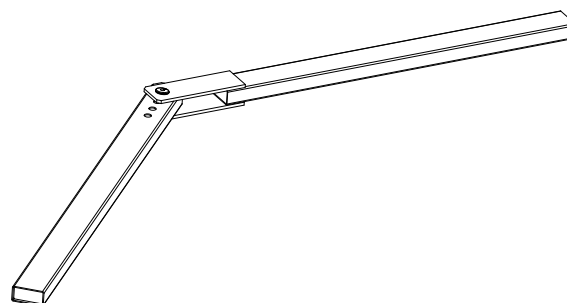
**TUBO DI IRRIGIDIMENTO CERNIERA** | HINGE STIFFENING PIPE  
 TUBO DE REFORZAMIENTO BISAGRA | RAIDISSEUR REGLABLE SUR CHARNIERE

In acciaio di colore verde, serve per irrigidimento della cerniera esterna. Viene bloccato al pannello mediante staffa allineatore.

In green painted steel, used to stiffen the outer hinge, fixed to the panel by means of alignment bracket.

De acero de color verde, para reforzar la bisagra exterior. Se fija al panel mediante un estribo de alineación.

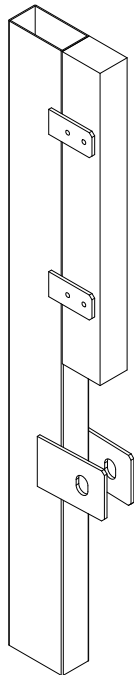
Élément en acier vert, il sert au raidissement de la charnière externe. Il est fixé au panneau par un étai à aligner.



<b>Cod. N°</b>	<b>Peso kg</b>	<b>Peso lbs</b>
Cod. n°	Weight kg	Weight lbs
Codigo n°	Peso kg	Peso lbs
Code n°	Poids kg	Poids lbs
<b>8168157</b>	<b>23,00</b>	<b>50.70</b>



**STAFFA PROLUNGA CASSERO TIPO NUOVO** | MOULD EXTENSION STIRRUP  
 ABRAZADERA PARA PROLONGAR EL PANEL | GRIFFE RALLONGE COFFRAGE



In acciaio di colore rosso, con elemento in legno, serve per prolungare l'altezza di getto con l'utilizzo di pannelli in legno di sp. 28 mm (1" 7/64).

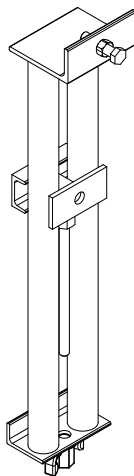
In steel, with element in wood, used in order to extend the height of casting when using plywood of sp. 28 mm (1" 7/64).

De acero de color rojo, con elemento de madera, sirve para prolongar la altura de vertido utilizando paneles de madera de 28 mm (1" 7/64) de grosor chorro.

En acier rouge avec élément en bois, cet élément sert à rallonger la hauteur de coulée en utilisant des panneaux en bois de 28 mm (1" 7/64) d'épaisseur.

Cod. N°	Peso kg	Peso lbs
Cod. n°	Weight kg	Weight lbs
Codigo n°	Peso kg	Peso lbs
Code n°	Poids kg	Poids lbs
<b>8168468</b>	<b>7,00</b>	<b>15.43</b>

**STAFFA APPOGGIO CASSERI** | MOULD SUPPORTING STIRRUP  
 ESTRIBO DE SOPORTE PARA ENCOFRADO | BRIDE DE SUPPORT COFFRAGE



In acciaio di colore rosso, regolabile in altezza, si utilizza per sostenere i casseri per getti in elevazione, fissata al muro mediante barra filettata e placca a dado. **Attenzione: appoggiare il pannello 5-10 cm (1" 31/32-3" 15/16) sotto il getto precedente.**

In red painted steel, with adjustable height, used to support the formwork for elevation castings, fixed to the wall by means of threaded bars and nut plates. **NOTICE: lay the panel 5 to 10 cm (1" 31/32-3" 15/16) underneath the preceding cast.**

De acero de color rojo, regulable en altura, se utiliza para soportar los casetones para vertidos en altura, fijado al muro mediante barra roscada y placa con tuerca. **Atención: colocar el panel de 5-10 cm (1" 31/32-3" 15/16) bajo el vertido anterior.**

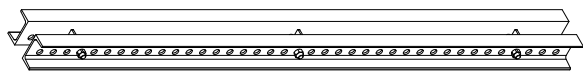
Il s'agit d'un composant en acier rouge, réglable en hauteur, qui est utilisé pour le soutien des cadres lors de coulées en élévation. Il est fixé au mur par une barre filetée et une plaque à écrou. **Attention: faire reposer le panneau 5-10 cm (1" 31/32-3" 15/16) au-dessous de la coulée précédente.**

Cod. N°	Peso kg	Peso lbs
Cod. n°	Weight kg	Weight lbs
Codigo n°	Peso kg	Peso lbs
Code n°	Poids kg	Poids lbs
<b>8168978</b>	<b>11,50</b>	<b>25.35</b>





COMPLESSIVO TRAVE FORATO UNP100 | STEEL GIRDER WITH HOLES ASSEMBLY | CONJUNTO VIGA PERFORADA | SYSTÈME POUTRE PERFORÉE



Elemento utilizzato come trave di riscontro. Abbinato alla staffa attacco barra, complessivo staffa fissaggio trave, piastra universale, dado ad alette, spina di riscontro dado ad alette e barra, permette di rendere stabili e sicuri gli angoli diversi da 90°. Può essere utilizzata per fissare le casseforme con modalità diverse dalle applicazioni standard.

This element, combined with the bar coupling bracket, the girder fastening bracket, the universal plate, the wing nut, the stop pin for wing nut and the bar, allows to make corners other than 90° both stable and secure. Can be used to fasten the formwork with methods other than the standard applications.

Elemento utilizado como viga de refuerzo. En combinación con la abrazadera unión barra, conjunto abrazadera fijación viga, placa universal, tuerca mariposa, espiga de refuerzo tuerca mariposa y barra, permite estabilizar y asegurar los ángulos distintos a 90°. Puede utilizarse para fijar los encofrados en modos diferentes a las aplicaciones estándar.

Élément utilisé comme poutre de renforcement. Associé à l'étrier de fixation barre, au système étrier fixation poutre, à la plaque universelle, à l'écrou papillon, à la goupille de blocage écrou papillon et à la barre, il garantit la stabilité et la fiabilité des angles différents de 90°. Il peut être utilisé pour fixer les coffrages autrement qu'avec les modalités d'application standard.

Mis. mm ft in	Cod. N°	Peso kg lbs
Mis Medida Dimensions	Code n° Codigo n° Code n°	Weight Peso Poids
1000 3' 3" 3/8	8168969/C	20,90 46.08
1500 4' 11" 1/16	8168970/C	31,00 68.34
2000 6' 6" 47/64	8168971/C	41,50 91.50
2500 8' 2" 27/64	8169156/C	52,40 115.52
3000 9' 10" 7/64	8169184/C	62,40 137.57
3500 11' 5" 51/64	8169300/C	72,00 158.73
4000 13' 1" 31/64	8169301/C	82,00 180.80
4500 14' 9" 11/64	8169302/C	92,00 202.83
5000 16' 4" 27/32	8169303/C	102,00 224.87
6000 19' 8" 7/32	8169304/C	122,00 268.96

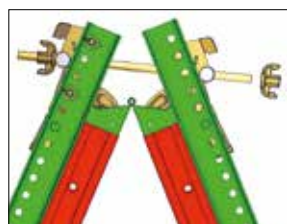
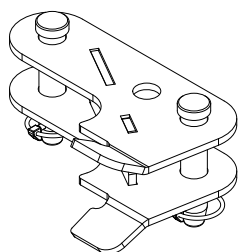
STAFFA ATTACCO BARRA DIW | DIW BAR CONNECTION BRACKET  
ABRAZADERA UNIÓN BARRA DIW | ÉTRIER DE FIXATION BARRE DIW

L'elemento che abbinato al complessivo trave forato, al complessivo staffa fissaggio trave, piastra universale, dado ad alette, spina di riscontro dado ad alette e la barra, permette di rendere stabili e sicuri gli angoli diversi da 90°, permettendo il passaggio della barra DIW diverso dallo standard.

This element, combined with the girder with holes assembly, the beam fastening bracket assembly, the universal plate, the wing nut, the stop pin for wing nut and the bar, allows to make corners other than 90° both stable and secure, and permits the passage of non-standard DIW bars.

El elemento que combinado con el conjunto viga perforada, el conjunto abrazadera fijación viga, placa universal, tuerca mariposa, espiga de refuerzo tuerca mariposa y la barra, permite estabilizar y asegurar los ángulos distintos a 90°, permitiendo el pasaje de la barra DIW diferente del estándar

L'élément qui associé au système poutre perforée, au système étrier de fixation poutre, à la plaque universelle, à l'écrou papillon, à la goupille de blocage écrou papillon et à la barre, garantit la stabilité et la fiabilité des angles différents de 90°, en permettant un passage de la barre DIW différent par rapport aux solutions standards.

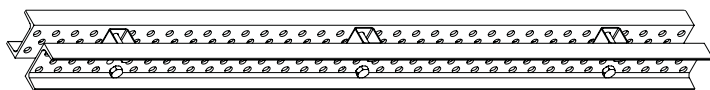


Cod. N°	Peso kg	Peso lbs
Code n°	Weight kg	Weight lbs
Codigo n°	Peso kg	Peso lbs
Code n°	Poids kg	Poids lbs
8168972/C	2,30	5.07



**COMPLESSIVO TRAVE FORATO UNP120**

STEEL GIRDER WITH HOLES ASSEMBLY  
 CONJUNTO VIGA PERFORADA  
 SYSTÈME POUTRE PERFORÉE



Elemento utilizzato come trave di riscontro. Abbinato alla staffa attacco barra, complessivo staffa fissaggio trave, piastra universale, dado ad alette, spina di riscontro dado ad alette e barra, permette di rendere stabili e sicuri gli angoli diversi da 90°. Può essere utilizzata per fissare le casseforme con modalità diverse dalle applicazioni standard.

This element, combined with the bar coupling bracket, the girder fastening bracket, the universal plate, the wing nut, the stop pin for wing nut and the bar, allows to make corners other than 90° both stable and secure. Can be used to fasten the formwork with methods other than the standard applications.

Elemento utilizado como viga de refuerzo. En combinación con la abrazadera unión barra, conjunto abrazadera fijación viga, placa universal, tuerca mariposa, espiga de refuerzo tuerca mariposa y barra, permite estabilizar y asegurar los ángulos distintos a 90°. Puede utilizarse para fijar los encofrados en modos diferentes a las aplicaciones estándar.

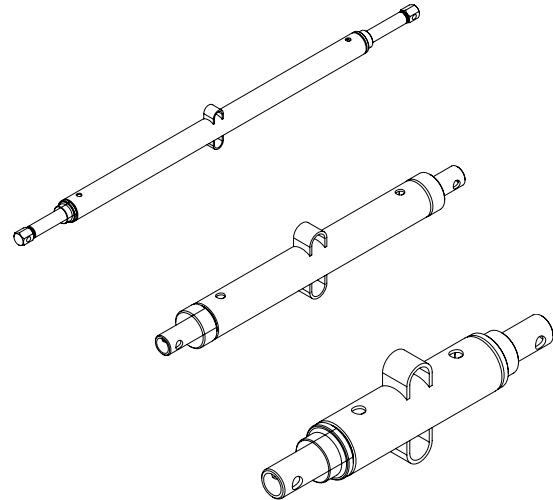
Élément utilisé comme poutre de renforcement. Associé à l'étrier de fixation barre, au système étrier fixation poutre, à la plaque universelle, à l'écrou papillon, à la goupille de blocage écrou papillon et à la barre, il garantit la stabilité et la fiabilité des angles différents de 90°. Il peut être utilisé pour fixer les coffrages autrement qu'avec les modalités d'application standard.

Mis. mm ft in	Cod. N°	Peso kg lbs
Mis Medida Dimensions	Code n° Codigo n° Code n°	Weight Peso Poids
750 2' 5" 17/32	8169199/C	18,70 41.23
890 2' 11" 3/64	9169187/C	21,70 47.84
950 3' 1" 13/32	8169200/C	23,50 51.80
1010 3' 3" 49/64	9169188/C	24,50 54.01
1190 3' 10" 27/32	9169189/C	30,10 66.36
1490 4' 10" 21/32	8169201/C	35,60 78.49
1670 5' 5" 3/4	9169190/C	40,00 88.18
1730 5' 8" 7/64	9169191/C	41,00 90.39
1850 6' 53/64	9169192/C	43,50 95.90
1970 6' 5" 9/16	8169202/C	47,80 105.38
2090 6' 10" 9/32	8169212/C	50,00 110.23
2149 7' 39/64	9169193/C	51,00 112.44
2450 8' 29/64	8169203/C	59,10 130.30
2570 8' 5" 3/16	9169194/C	61,00 134.48
2690 8' 0" 29/32	9169195/C	62,60 138.00
2810 9' 2" 5/8	9169196/C	65,50 144.40
2990 9' 0" 23/32	8169204/C	70,40 155.20
3950 12' 11" 33/64	8169205/C	93,90 207.01
4970 16' 3" 43/64	8169206/C	116,40 256.62
5990 19' 7" 53/64	8169207/C	139,00 306.44

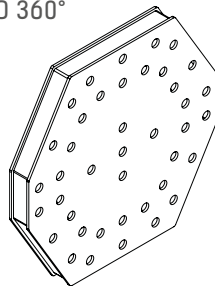


**PUNTONI DI PORTATA**  
 STRUT WITH BEARING CAPACITY  
 PUNTAL DE CAPACIDAD  
 ÉTAI DE PORTÉE

Mis. mm ft in	Cod. N°	Peso kg lbs
Mis	Code n°	Weight
Medida	Codigo n°	Peso
Dimensions	Code n°	Poids
<b>500-700</b> 1' 7" 11/16 - 2' 3" 9/16	<b>8169225</b>	<b>10,50</b> 23.15
<b>850-1450</b> 2' 9" 15/32 - 4' 9" 3/32	<b>8169002</b>	<b>16,90</b> 37.26
<b>1250-1850</b> 4' 1" 7/32 - 6' 53/64	<b>8169003</b>	<b>21,00</b> 46.30
<b>1700-2300</b> 5' 6" 59/64 - 7' 6" 35/64	<b>8169004</b>	<b>26,00</b> 57.32

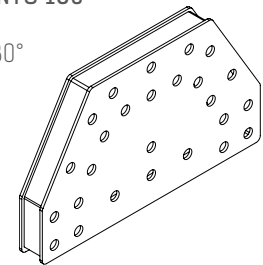


**PIASTRA MULTIFORATA DI COLLEGAMENTO 360°**  
 360° MULTI DRILLED CONNECTION PLATE  
 PLACA MULTIPERFORADA DE CONEXIÓN 360°  
 PLAQUE MULTIPERFORÉE DE  
 RACCORDEMENT 360°



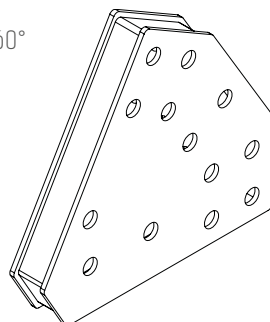
Cod. N°	Peso kg	Peso lbs
Cod. n°	Weight kg	Weight lbs
Codigo n°	Peso kg	Peso lbs
Code n°	Poids kg	Poids lbs
<b>9169197/C</b>	<b>24,00</b>	<b>52.91</b>

**PIASTRA MULTIFORATA DI COLLEGAMENTO 180°**  
 180° MULTI DRILLED CONNECTION PLATE  
 PLACA MULTIPERFORADA DE CONEXIÓN 180°  
 PLAQUE MULTIPERFORÉE DE  
 RACCORDEMENT 180°



Cod. N°	Peso kg	Peso lbs
Cod. n°	Weight kg	Weight lbs
Codigo n°	Peso kg	Peso lbs
Code n°	Poids kg	Poids lbs
<b>9169198/C</b>	<b>16,20</b>	<b>35.71</b>

**PIASTRA MULTIFORATA DI COLLEGAMENTO 60°**  
 60° MULTI DRILLED CONNECTION PLATE  
 PLACA MULTIPERFORADA DE CONEXIÓN 60°  
 PLAQUE MULTIPERFORÉE DE  
 RACCORDEMENT 60°



Cod. N°	Peso kg	Peso lbs
Cod. n°	Weight kg	Weight lbs
Codigo n°	Peso kg	Peso lbs
Code n°	Poids kg	Poids lbs
<b>9169199/C</b>	<b>8,50</b>	<b>18.74</b>



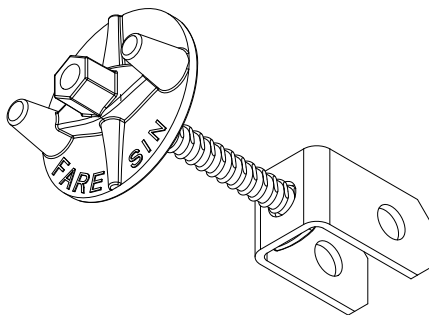
**COMPLESSIVO STAFFA FISSAGGIO TRAVE | BEAM FASTENING BRACKET ASSEMBLY**  
 CONJUNTO ABRAZADERA FIJACIÓN VIGA | SYSTÈME ÉTRIER FIXATION POUTRE

L'elemento che abbinato al complessivo trave forato, alla staffa attacco barra DIW, la piastra universale, il dado ad alette, la spina di riscontro dado ad alette e la barra, permette di rendere stabili e sicuri gli angoli diversi da 90°. Viene collegata al traverso del cassero tramite una spina corta e cuneo.

This element, combined with the girder with holes assembly, the DIW bar coupling bracket, the universal plate, the wing nut, the stop pin for wing nut and the bar, allows to make corners other than 90° both stable and secure. It is joined to the formwork water by means of a short pin and wedge.

El elemento que combinado con el conjunto viga perforada, la abrazadera unión barra DIW, la placa universal, la tuerca de mariposa, la espiga de refuerzo tuerca mariposa y la barra, permite estabilizar y asegurar los ángulos distintos a 90°. Se vincula al travesaño del encofrado mediante una espiga corta y cuña.

L'élément qui associé au système poutre perforé, à l'étrier de fixation barre DIW, à la plaque universelle, à l'écrou papillon, à la goupille de blocage écrou papillon et à la barre, garantit la stabilité et la fiabilité des angles différents de 90°. Il est relié à la traverse du coffrage au moyen d'une goupille courte et d'un coin.



Cod. N°	Peso kg	Peso lbs
Cod. n°	Weight kg	Weight lbs
Codigo n°	Peso kg	Peso lbs
Code n°	Poids kg	Poids lbs
<b>8168976/C</b>	<b>1,70</b>	<b>3,75</b>

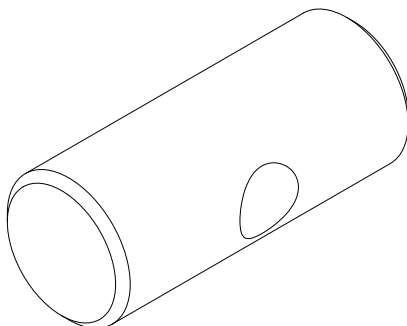
**SPINA RISCONTRO DADO AD ALETTE | STOP PIN FOR WING NUTS**  
 ESPIGA REFUERZO TUERCAS MARIPOSA | GOUPILLE DE BLOCAGE ÉCROUS PAPILLON

L'elemento che abbinato al complessivo trave forato, al complessivo staffa fissaggio trave, la piastra universale, il dado ad alette e la piastra universale, permette il corretto passaggio della barra filettata per la realizzazione angoli diversi da 90°.

This element, combined with the girder with holes assembly, beam fastening bracket assembly, the universal plate, the wing nut, allows the correct passage of the threaded bar for the creation of corners other than 90°.

El elemento que en combinación con el conjunto viga perforada, el conjunto abrazadera fijación viga, la placa universal y la tuerca mariposa, permite el correcto pasaje de la barra roscada para la realización de ángulos diferentes a los 90°.

L'élément qui associé au système poutre perforée, au système étrier de fixation poutre, à la plaque universelle, à l'écrou papillon garantit le passage correct de la barre filetée pour la réalisation d'angles différents de 90°.



Cod. N°	Peso kg	Peso lbs
Cod. n°	Weight kg	Weight lbs
Codigo n°	Peso kg	Peso lbs
Code n°	Poids kg	Poids lbs
<b>8168973</b>	<b>1,00</b>	<b>2,20</b>



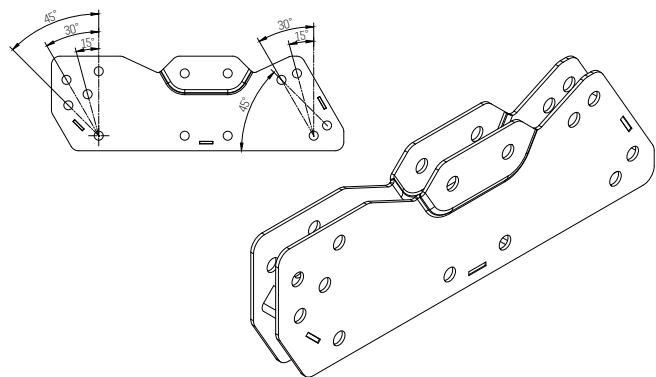
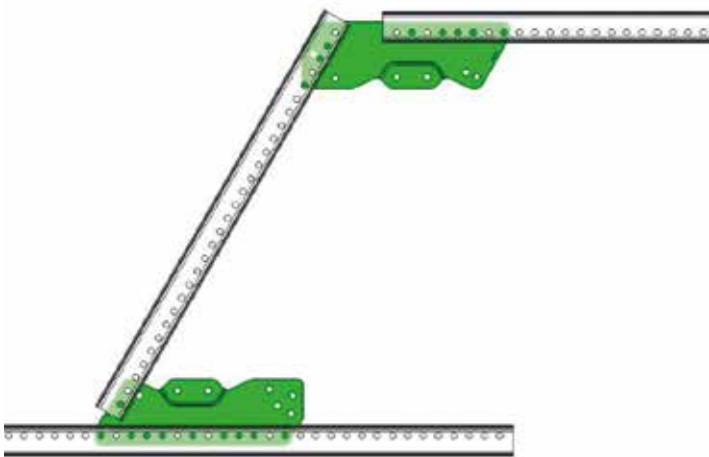
**PIASTRA UNIVERSALE** | UNIVERSAL PLATE  
 PLACA UNIVERSAL | PLAQUE UNIVERSELLE

L'elemento che abbinato al complessivo trave forato, alla staffa attacco barra DIW, il complessivo staffa fissaggio trave, il dado ad alette, la spina di riscontro dado ad alette e la barra, permette di realizzare angoli a 15°-30°-45°-60° ed altri angoli variabili. La piastra universale, inoltre si presta a molteplici altri utilizzi.

This element, combined with the girder with holes assembly, the DIW bar coupling bracket, beam fastening bracket assembly, the wing nut, the stop pin for wing nut and the bar, allows to create 15°-30°-45°-60° corners and other variable angles. Moreover, the universal plate has multiple uses.

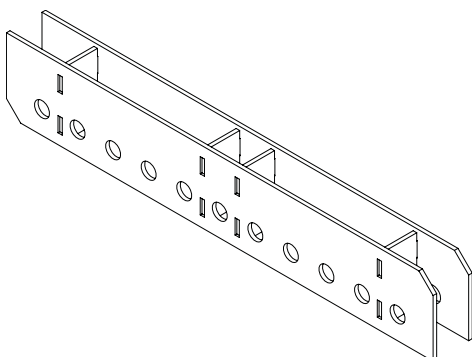
El elemento que en combinación con el conjunto viga perforada, a la abrazadera unión barra DIW, el conjunto abrazadera fijación viga, la tuerca mariposa, la espiga de refuerzo tuerca mariposa y la barra, permite realizar ángulos de 15°-30°-45°-60° y otros ángulos variables. La placa universal, además, se presta a muchos otros usos.

L'élément qui associé au système poutre perforé, à l'étrier de fixation barre DIW, au système étrier fixation poutre, à l'écrou papillon, à la goupille de blocage écrou papillon et à la barre, permet de réaliser des angles de 15°-30°-45°-60° et d'autres angles variables. La plaque universelle, se prête par ailleurs à de nombreuses autres utilisations.



Cod. N°	Peso kg	Peso lbs
Cod. n°	Weight kg	Weight lbs
Codigo n°	Peso kg	Peso lbs
Code n°	Poids kg	Poids lbs
<b>8169013</b>	<b>11,00</b>	<b>24.25</b>

**PIASTRA UNIONE UNP100** | UPN100 UNION PLATE  
 UNION DE PLACA UNP100 | PLAQUE DE CONNEXION UNP100



Cod. N°	Peso kg	Peso lbs
Cod. n°	Weight kg	Weight lbs
Codigo n°	Peso kg	Peso lbs
Code n°	Poids kg	Poids lbs
<b>9169200</b>	<b>5,10</b>	<b>11.24</b>



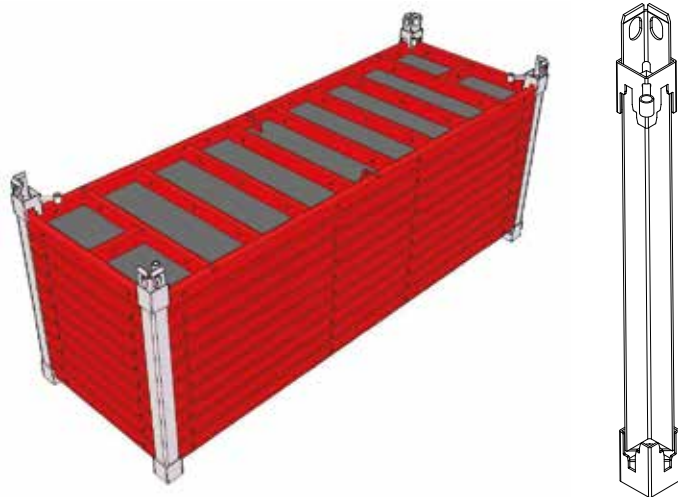
**ANGOLO CONTENITORE PANNELLI | CORNER FOR PANELS' BOX**  
**CONTENEDOR ÁNGULO PARA PANELES | CONTENEUR ANGLE POUR PANNEAUX**

Elemento zincato singolo, ma fornito a gruppi di quattro, permette di stivare e movimentare velocemente e in modo sicuro le casseforme sia profilo 100 che profilo 120.

This galvanised element, supplied in sets of four, is used for quick and safe loading and handling of formwork, both 100 as 120 profiled.

Galvanizado elemento individual, pero siempre en grupos de cuatro, le permite almacenar y mover rápidamente y asegurar el encofrado es que el perfil de 100 perfil 120.

Element galvanisé individuel, mais fourni en unités de quatre, il permet de ranger et de se déplacer rapidement, en securisant les panneaux que ce soient de profil 100 que de 120



<b>Cod. N°</b>	<b>Peso kg</b>	<b>Peso lbs</b>
Cod. n°	Weight kg	Weight lbs
Codigo n°	Peso kg	Peso lbs
Code n°	Poids kg	Poids lbs
<b>8168608</b>	<b>11,50</b>	<b>25.35</b>
<b>8168608R</b>	<b>12,30</b>	<b>27.12</b>

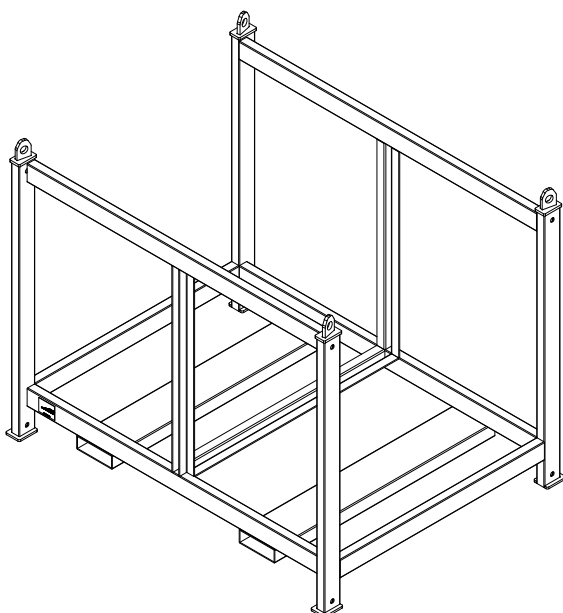
**CONTENITORE PER PANNELLI | BOX FOR PANELS**  
**CONTENEDOR PARA PANELES | CONTENEUR POUR PANNEAUX**

Permette lo stoccaggio e la movimentazione rapida dei casseri.

It lets you to store and to move the panels quickly.

Permite almacenar y manipular los casetones con rapidez.

Cet élément permet le stockage et la manutention rapide des cadres.



<b>Cod. N°</b>	<b>Peso kg</b>	<b>Peso lbs</b>
Cod. n°	Weight kg	Weight lbs
Codigo n°	Peso kg	Peso lbs
Code n°	Poids kg	Poids lbs
<b>8168202</b>	<b>100,00</b>	<b>220.46</b>



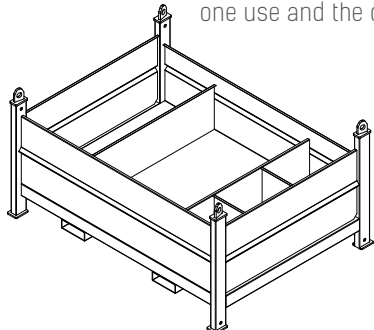
**CONTENITORE PER ACCESSORI VERNICIATO** | BOX FOR ACCESSORIES  
CONTENEDOR PARA ACESSORIOS PINTADO | CONTENEUR POUR ACCESSOIRES

Permette di raggruppare e trasportare tutti gli accessori e casseforme, eliminando inutili movimenti e smarrimenti tra un utilizzo e l'altro.

It allows to group and to transport all the accessories and formwork, eliminating useless movements and losses between one use and the other.

Permite agrupar y transportar todos los accesorios y los encofrados, eliminando movimientos inútiles y pérdidas entre una utilización y la siguiente.

Il permet de regrouper et de transporter tous les accessoires et les coffrages en éliminant tout mouvement inutile et ainsi que les pertes éventuelles entre deux utilisations.



Cod. N°	Peso kg	Peso lbs
Cod. n°	Weight kg	Weight lbs
Codigo n°	Peso kg	Peso lbs
Code n°	Poids kg	Poids lbs
<b>8168203</b>	<b>130,00</b>	<b>286.60</b>

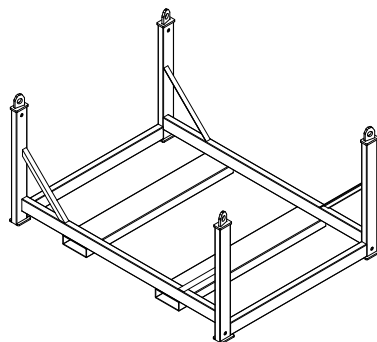
**CONTENITORE PER PUNTELLI MULTIDIREZIONALE VERNICIATO** | BOX FOR PROPS  
CONTENEDOR PARA PUNTALES PINTADO | CONTENEUR POUR ÉTAIS VERNI

Permette lo stoccaggio dei puntelli prima e dopo l'utilizzo in cantiere.

Used for the storage of the props before and after their use on site.

Permite el almacenamiento de los puntales antes y después de su uso en el sitio.

Permet le stockage des accessoires avant et après l'utilisation sur le site.



Cod. N°	Peso kg	Peso lbs
Cod. n°	Weight kg	Weight lbs
Codigo n°	Peso kg	Peso lbs
Code n°	Poids kg	Poids lbs
<b>8168497</b>	<b>69,00</b>	<b>152.12</b>

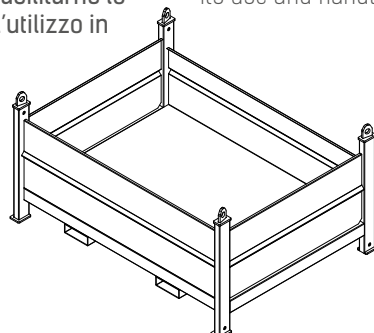
**CONTENITORE PER ACCESSORI** | BOX FOR ACCESSORIES  
CONTENEDOR PARA ACESSORIOS | CONTENEUR POUR ACCESSOIRES

Permette di riunire insieme tutti gli accessori necessari al puntello, per facilitarne lo spostamento e l'utilizzo in cantiere.

Used for the storage of all the accessories for props to facilitate its use and handling on site.

Permite agrupar todos los accesorios necesarios para el puntal, a fin de facilitar su desplazamiento y posterior utilización en la obra.

Cet élément permet de réunir tous les accessoires qui sont nécessaires à l'étaçon pour faciliter son déplacement et son utilisation sur le chantier.



Cod. N°	Peso kg	Peso lbs
Cod. n°	Weight kg	Weight lbs
Codigo n°	Peso kg	Peso lbs
Code n°	Poids kg	Poids lbs
<b>8168498</b>	<b>120,00</b>	<b>264.55</b>



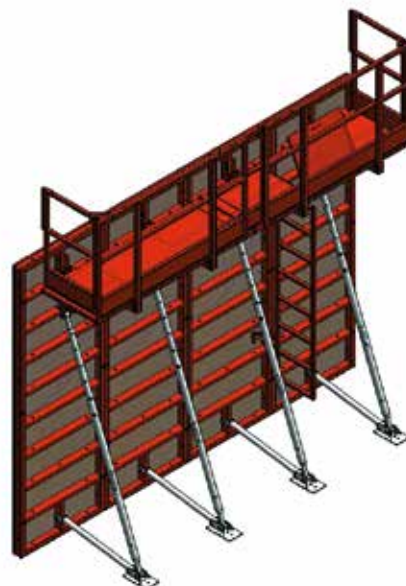
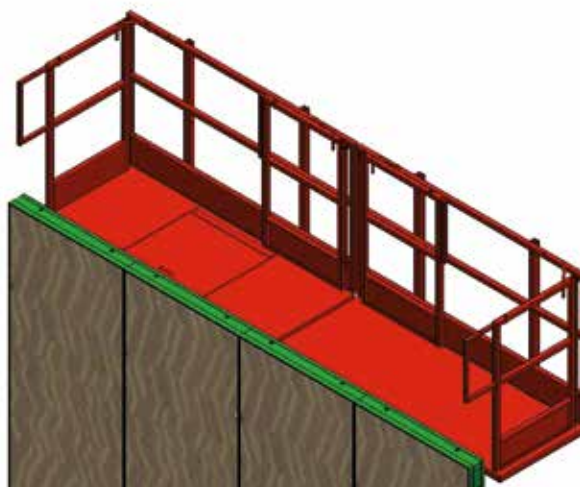
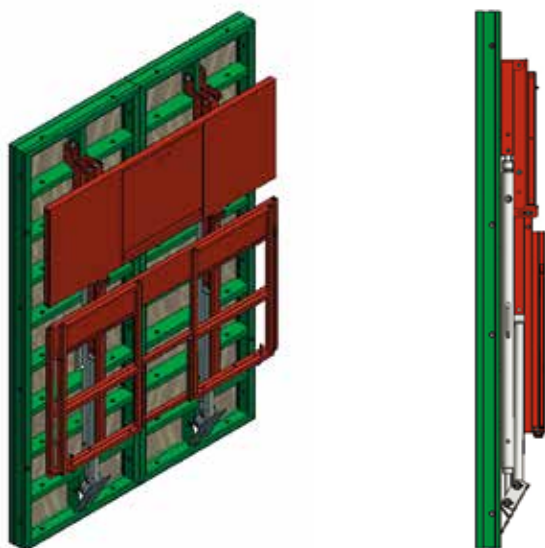


Pensata per il Modulo 2700/S100, ma adattabile al Modulo 3000/S100, questa pedana è completamente ripiegabile fino ad occupare, interamente chiusa, uno spazio di 33 cm (1' 1").  
Consente la massima sicurezza ed affidabilità per il lavoro del personale in cantiere.

The platform is designed for Module 2700/S100, but can be adapted for use with Module 3000/S100, and it can be folded and stowed to occupy a space as small as 33 cm (1' 1").  
It guarantees maximum safety and reliability for on-site workers.

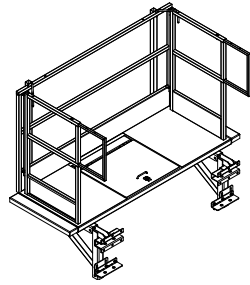
Pensada para el Módulo 2700/S100, pero adaptable al Módulo 3000/S100, esta plataforma puede plegarse totalmente hasta ocupar, cuando está totalmente cerrada, un espacio de 33 cm (1' 1").  
Ofrece la máxima seguridad y fiabilidad durante el trabajo al personal en la obra.

Cette plateforme, conçue pour le Module 2700/S100, mais adaptable au Module 3000/S100, est complètement repliable et occupe un espace de 33 cm (1' 1") lorsqu'elle est entièrement pliée.  
Elle garantit une sécurité et fiabilité totales pour le personnel travaillant sur les chantiers.



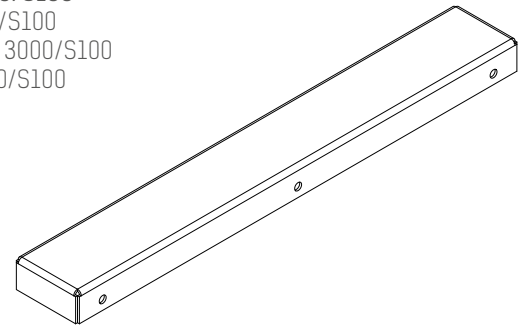


**PEDANA UNIVERSALE PIEGHEVOLE CON BOTOLA**  
 PLATFORM WITH TRAPDOOR ASSEMBLY  
 CONJUNTO PLATAFORMA CON TRAMPILLA  
 SYSTÈME PLATEFORME AVEC TRAPPE



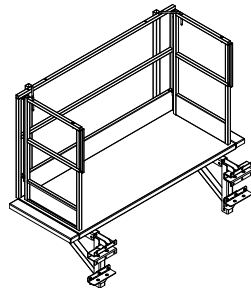
Cod. N°	Peso kg	Peso lbs
Cod. n°	Weight kg	Weight lbs
Codigo n°	Peso kg	Peso lbs
Code n°	Poids kg	Poids lbs
<b>8169048</b>	<b>120,00</b>	<b>264.55</b>

**PROLUNGA PER 3000/S100**  
 EXTENSION FOR 3000/S100  
 PROLONGACIÓN PARA 3000/S100  
 RALLONGE POUR 3000/S100



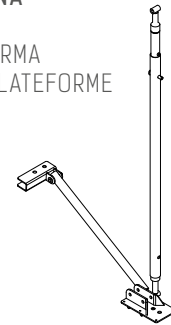
Cod. N°	Peso kg	Peso lbs
Cod. n°	Weight kg	Weight lbs
Codigo n°	Peso kg	Peso lbs
Code n°	Poids kg	Poids lbs
<b>8169042</b>	<b>3,20</b>	<b>7.06</b>

**PEDANA UNICERSALE PIEGHEVOLE SENZA BOTOLA**  
 PLATFORM WITHOUT TRAPDOOR ASSEMBLY  
 CONJUNTO PLATAFORMA SIN TRAMPILLA  
 SYSTÈME PLATEFORME SANS TRAPPE

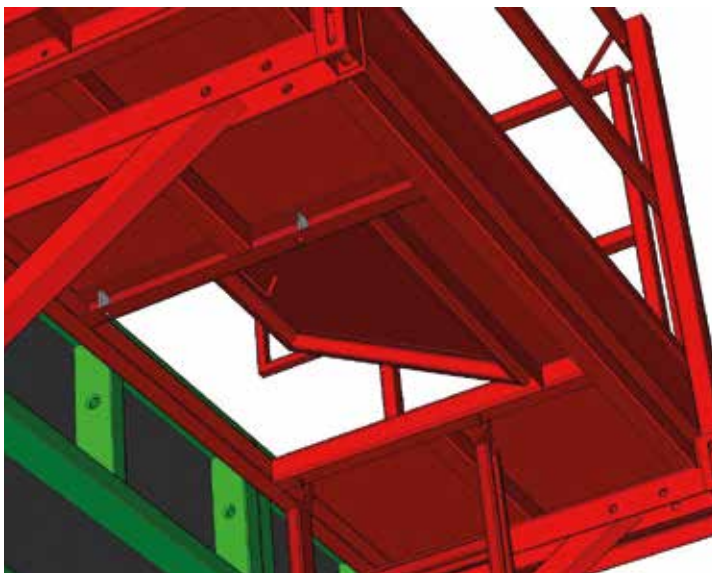


Cod. N°	Peso kg	Peso lbs
Cod. n°	Weight kg	Weight lbs
Codigo n°	Peso kg	Peso lbs
Code n°	Poids kg	Poids lbs
<b>8169049</b>	<b>123,00</b>	<b>271.17</b>

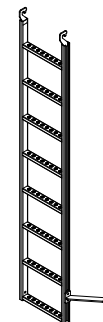
**COMPLESSIVO PIOMBATORE PER PEDANA**  
 PLUMBER ASSEMBLY FOR PLATFORM  
 CONJUNTO ESTABILIZADOR PARA PLATAFORMA  
 SYSTÈME ÉTAIS DE STABILISATION POUR PLATEFORME



Cod. N°	Peso kg	Peso lbs
Cod. n°	Weight kg	Weight lbs
Codigo n°	Peso kg	Peso lbs
Code n°	Poids kg	Poids lbs
<b>8168944</b>	<b>25,00</b>	<b>55.12</b>



**SCALETTA DI SERVIZIO**  
 SERVICE LADDER  
 ESCALA DE SERVICIO  
 ÉCHELLE DE SERVICE



Cod. N°	Peso kg	Peso lbs
Cod. n°	Weight kg	Weight lbs
Codigo n°	Peso kg	Peso lbs
Code n°	Poids kg	Poids lbs
<b>8168943/C</b>	<b>15,00</b>	<b>33.07</b>

















worldwide

## CORPORATE HEADQUARTERS

### BREGANZE

#### FARESIN FORMWORK S.P.A. UNIPERSONALE

Via della Meccanica, 1 - 36042 Breganze, VI - ITALY  
Phone +39 0445 300300 - Fax +39 0445 874748  
info@faresinformwork.com - www.faresinformwork.com

## WORLDWIDE BRANCHES

### CANADA

#### FARESIN FORMWORK SYSTEMS INC

99 Fenmar Dr Toronto ON M9L 1M3  
Phone +1 416 779 2286  
info@faresinformwork.com  
www.faresinformwork.ca

### U.S.A.

#### FARESIN FORMWORK USA CORP

350 5th Avenue  
New York, NY 10118  
info@faresinformwork.com  
www.faresinformwork.us

### AUSTRALIA

#### FARESIN AUSTRALIA PTY LTD.

13 Rowood Road, Prospect  
NSW 2148  
Phone +61 2 9636 1411  
Fax +61 2 9636 1422  
info@faresinaustralia.com.au  
www.faresinformwork.com.au

### BELARUS

#### FARESIN BEL

Surganova Street, 28A, Office 207  
220012 Minsk  
Phone +375 172909520  
Fax +375 172925293  
faresin@infonet.by  
www.faresinformwork.com

### NIGERIA

#### FARESIN FORMWORK NIGERIA LIMITED

1B, Fola Osibo Street  
Lekki Phase 1 - Lekki, Lagos  
Phone+234 806 721 4806  
info@faresinformwork.com  
www.faresinformwork.ng

#### ABUJA OFFICE

Suite A3, Triple H Plaza,  
Plot 778 Wuye District,  
Abuja, F.C.T  
info@faresinformwork.com  
www.faresinformwork.ng

### RUSSIA

#### JSCO FARESIN SPB

Basseynaya Str. 73/1  
196211 St. Petersburg  
Phone +7 812 379 71 74  
Fax +7 812 336 63 72  
petersburg@faresin.ru  
www.faresin.ru

### ROMANIA

#### FARESIN ROMÂNIA SRL

Str. Morii, Nr. 6 Mogoșoia  
077135 Judetul Ilfov  
Phone +40 21 3514401  
Fax +40 21 3514402  
office@faresinromania.ro  
www.faresinformwork.ro

### MÉXICO

#### FARESIN FORMWORK LATAM

#### OFFICE:

Dr. Vertiz 1400-1401  
Colonia Portales Norte  
033033 Ciudad de Mexico  
Phone: +55 25806350

#### WAREHOUSE:

Av. Industria De La Transformación,  
Lote 6, Manzana 6, Del Fraccionamiento  
Denominado Parque Industrial Pyme Iii,  
Ubicado En:  
Carretera Estatal 431, A Los Cues,  
Kilómetro 5.75, Localidad De San  
Antonio La Galera, Municipio  
De Huimilpan, Queretaro  
info@faresinformwork.com  
www.faresinformwork.com

### MOZAMBIQUE

#### FARESIN FORMWORK MOÇAMBIQUE LIMITADA

Av. Rua Paulo Samuel Kankhomba,  
Bairro Central n. 1371  
Kampfumu, Maputo Cidade  
Phone +258 21329684  
infomz@faresinformwork.com  
s.santi@faresinformwork.com  
m.cossa@faresinformwork.com  
www.faresinformwork.co.mz